

# La Republica

Número suelto \$ 0.15  
Suscripción mensual \$ 3.00

ARO I — NUMERO 17

SAN JOSE, COSTA RICA, DOMINGO 19 DE NOVIEMBRE DE 1950

## FUÉ LA GUARDIA NACIONAL LA QUE CONSPIRO CONTRA SOMOZA

### LA POLICIA COMBATE CON OBREROS TELEFONICOS EN LOS EE. UU.



La policía procede a romper las líneas de los huelguistas que impedian la entrada a la Catedral Telefónica de Filadelfia. La licia dió ese paso para permitir que fuesen a trabajar los empleados que no se han plegado al paro. — (INP).

### VOTARÉ EN CONTRA DE CUALQUIER MOTIÓN QUE TIENDA A RESTARLE ATRIBUCIONES A LA "STICA", DICE EL DIPUTADO TREJOS

Esta organización ha hecho lo que tal vez ninguna nacional haya realizado.—Seríamos inconsecuentes si luego de laborar tan brillantemente, pretendiéramos ponerle trabas a sus ejecuciones.

La casualidad nos puso en contacto con el Diputado Lic. don Eladio Trejos Flores. Con él comentamos uno de los sucesos que han captado la atención nacional durante los últimos días, o sea el referente a suprimir la subvención, por parte del Gobierno, a la Stica.

Sobre ello, el Lic. Trejos Flores nos dijo:

—En lo que a mi respecta, como diputado, votaré en contra de cualquier moción que tienda a restarle atribuciones a la Stica y sobre todo, cualquier pretendida intención de suprimir los fondos que le dá el Gobierno. Creo que en la Cámara Legislativa mis estimados compañeros, en su gran mayoría,

—Pasa a la Pág. DIEZ

### EL COMLOT FUE DESCUBIERTO POR EL DICTADOR, QUE HA REACCIONADO SANGRIENTAMENTE

Ayer, al match Costa Rica-Cuba, llegó en carro blindado y con 200 de escolta

#### DETALLES COMPLETOS DE LA CONSPIRACION FRUSTRADA

Viajeros llegados ayer de Nicaragua nos cuentan detalles del complot que se fragó en Managua contra el permanente dictador de la vecina del Norte, General Anastasio Somoza. Efectivamente los cables de ayer anunciaron este hecho, pero dieron la noticia de soslayo.

Hoy podemos informar a nuestros lectores los detalles completos de estos hechos sangrientos. El complot fué tramado por miembros de la Guardia Nacional los que parecen estar ya cansados de los desplantes del hombre de la Curva, hoy Presidente Electo y Presidente en funciones de Nicaragua, gracias a la complicidad de los jefes del Partido Conservador.

Los guardias nacionales que tramaron el complot fueron denunciados por un teniente de apellido Toledo y fueron sorprendidos por Tacho Somoza. Este complot que es indudable que se venía tramando desde hace mucho tiempo por miembros de la Guardia Nacional demuestra que Somoza ya no es popular ni entre sus subalternos que, al fin, parecen comprender que los ejercicios son para otra cosa que para sostener dictaduras.

#### LA REACCION SANGRIENTA DE SOMOZA

Somoza —nos dice nuestro informante—, reaccionó violentamente y se ensañó contra algunos números de sus guardias nacionales. Aplicó la ley de fuga a cuatro tenientes. Aseñó también a un viejo de setenta y dos años. A todas estas víctimas de lavesanía somoziana las torturó brutalmente antes de someterlas a los dictados de su justicia de horca y cuchillo.

#### COMO APARECIO SOMOZA AYER PARA ASISTIR AL MACHT DE BASE - BALL ENTRE LOS TICOS Y LOS CUBANOS

En la mañana de ayer sábado, momentos antes de iniciarse el match entre los ticos y los cubanos en el Estadio de Managua, Somoza apareció en su carro blindado con una escolta de 200 Guardias Nacionales que lo resguardaban ametralladora en brazo. El despliegue de fuerzas armadas no extrañó a nadie, pues todo Managua sabe el estado nervioso en que se halla Somoza. Pero

—Pasa a la Pág. TRES

### SECRETARIA AUXILIAR DE DEFENSA DE LOS ESTADOS UNIDOS



La Sra. Anna M. Rosenberg presta juramento como Secretaria Auxiliar de Defensa, en presencia del Secretario de Defensa George C. Marshall. La ceremonia se efectuó en Washington y el juramento le es tomado por Félix Larkin, Secretario Auxiliar de Defensa. La Sra. Rosenberg es la primera mujer que desempeña ese cargo en la historia de los Estados Unidos. Su nombramiento, hecho por el Presidente Truman, deberá ser ratificado por el Senado. —(INP).

## FINANCIADO UN MILLÓN DE DÓLARES PARA SEMBRAR 2 MIL MANZANAS DE CAFÉ

Un interesante memorándum del Consejo Nacional de Producción esboza el proyecto para aumentar el tamaño de las parcelas de los propietarios actuales

El programa enunciado obligará a los propietarios a cultivar y extender sus cultivos, exigiendo de ellos y sus familias un poco más de trabajo diario

Por el interés que atribuimos a toda iniciativa para incrementar y mejorar las condiciones de nuestro principal producto de exportación, que representa el más alto porcentaje de divisas que ingresan al país, llevamos a conocimiento de los lectores un interesante memorándum del Consejo Nacional de Producción.

—Pasa a la Pág. TRES

## LLEGAN HOY LOS SENADORES CHAVEZ, KEM Y MALONE

Vienen en jira relacionada con la Carretera Interamericana

(USIS).—Tres Senadores de los EE. UU. de América y el Jefe de la "Public Roads Administration" (PRA) hacen su ingreso a Costa Rica, por la vía aérea, en la mañana de hoy domingo 19 de noviembre, con el fin de enterarse personalmente acerca de los problemas relacionados con la finalización de la carretera Interamericana, en viaje que hacen a las naciones centroamericanas.

El señor Dennis Chavez, Senador del Partido Demócrata por el Estado de México, quien estuvo hace poco tiempo en nuestro país, viene acompañado esta vez por los Senadores George W. Malone, de Nevada, y James P. Kem, de Missouri, ambos del Partido Republicano de

—Pasa a la Pág. DOS

## Firmado convenio entre Costa Rica y Canadá

Lo suscribieron el Ministro Hernández, y Mr. Brown de la Misión Comercial

Ayer en horas de la tarde se firmó un Convenio de Modus Vivendi entre Costa Rica y Canadá. Desde hace una semana se encuentra en el país una Misión Comercial proveniente de esa nación, que ha venido con el objeto de celebrar el Tratado que se firmó ayer. Asistió a la firma por parte de Costa Rica el Ministro de Hacienda, ingeniero Hernández, y por Canadá el señor Harry L. Brown, miembro de la Misión. El acto tuvo lugar en el Ministerio de Hacienda.

—Pasa a la Pág. DIEZ

## EL IMPUESTO DEL CAFÉ SE APLICARÁ A OBRAS EN DISTRITOS MENORES

La Municipalidad de San José está autorizada para invertir fondos del Distrito Central en beneficio de los pequeños, pero no puede disponer del impuesto del Café para otros fines que los fijados por la ley

En la última sesión municipal se conoció una moción del regidor Brenes Mata, relacionada con la inversión del producto del nuevo impuesto sobre el café.

El Ministerio de Obras Públicas puso a la orden de la Corporación a fines de octubre, por ese concepto una suma de dinero y al hacerse el entero respectivo surgió entre los señores

—Pasa a la Pág. DIEZ

## DESAPARECIDO EL RIESGO DE QUE FALTE ARROZ PARA EL CONSUMO NACIONAL

Durante los últimos 24 días el Consejo Nacional de la Producción ha recibido de los agricultores a quienes ayuda económicamente, 10,000 quintales de arroz en granza, cantidad que es igual a todo lo que el Consejo recibió en la cosecha del año anterior

El Consejo Nacional de la Producción ha venido dándole gran impulso a la producción, ayudando y estimulando económicamente a muchos productores.

—Pasa a la Pág. TRES

## Fija las bases el Consejo de la Producción para el plan de fomento avícola

A principios de la semana entrante hará el anuncio de esas bases para que sean conocidas por todos los avicultores del país

En reunión celebrada hace poco por el Consejo Nacional de la Producción y a la cual asistió el señor Presidente de la República, se acordó intensificar, por medio de un plan de fomento, la producción de Avícola Nacional. Los periódicos dieron amplia información al respecto, pero lo que entraremos en detalles innecesarios. En su sesión del viernes pasado el Consejo discutió

ampliamente sobre las bases que habrán de regir las relaciones del avicultor que desee intervenir en ese plan, con el Ministerio de Agricultura y el Consejo Nacional de la Producción.

Entre una de las bases fijadas por el Consejo está la de que éste autorizará al avicultor para que exporte el 50 por ciento de los huevos

—Pasa a la Pág. DIEZ

## El Dr. Henry Garland Bennett dirigirá el programa del Punto IV de Truman

Palabras del Jefe Provisional que se retira, el Embajador Capus M. Waynick

### FIGURAS DE HOY



Dr. Henry G. Bennett

Administrador del Punto Cuarto —muchos millones de esperanzas puestas sobre él...

UBIS. — El Presidente Truman ha nombrado al Dr. Henry Garland Bennett, Presidente de la Universidad norteamericana "Oklahoma Agricultural and Mechanical College", para dirigir el Programa del Punto Cuarto de cooperación técnica con países que no han llegado a su pleno desarrollo económico.

Desde mayo del año pasado ha venido actuando como jefe provisional del nuevo Programa el Sr. Capus M. Waynick, Embajador de los Estados Unidos de América en Nicaragua. El señor Waynick seguirá en el Programa durante unas semanas más, y luego volverá a su puesto diplomático en Nicaragua. Antes de abandonar su puesto provisional en el Programa de Cooperación Técnica, el Embajador Waynick se expresó en los siguientes términos durante la convención anual de la Asociación Americana de Asuntos Públicos:

"No es el propósito de este Programa regalar nada; ni vender nada. Es nuestro propósito cooperar con aquellos pueblos que tienen la voluntad y la habilidad necesarias, pero que carecen de los medios económicos para resolver sus problemas... —Pasa a la Pág. DOS

## La semana entrante serán resueltas las observaciones de la Cia. Bananera

El Ministro de Trabajo ha estado haciendo un minucioso estudio sobre las peticiones del Gerente Mr. Hamer, sobre las cuales se pronunciará la semana que viene

El Señor Ministro de Trabajo ha venido haciendo en estos últimos días un estudio detenido sobre las observaciones que a la reciente fijación de salarios para los trabajadores de la Bananera, hiciera el Gerente de la misma, Mr. Hamer.

Corresponderá al señor Quirós resolver si él acoge tales observaciones haciéndolas propias ante el Consejo Nacional de Salarios o si por el contrario, da por buenas las recientemente acordadas por ese organismo en relación con tales trabajos.

—Pasa a la Pág. DOS

## REPRESENTANTES DE CASAS EXTRANJERAS MOLESTOS POR LICITACIÓN DEL INSTITUTO COSTARRICENSE DE ELECTRICIDAD

Se quejan de que en una licitación para provisión de materiales eléctricos se ha fijado un término muy corto

Representantes de casas extranjeras en nuestro país se muestran molestos en una licitación que hiciera el Instituto Costarricense de Electricidad para provisión de materiales eléctricos. Su enojo proviene de que se ha fijado un término muy corto para la presentación de propuestas. Parece que no es la primera vez que este caso se presenta en una licitación y nos pidieron

hacer pública su inconformidad. Manifestan que con esos términos se les hace totalmente imposible participar en esas licitaciones, por el tiempo que requiere ponerse en comunicación con sus casas representadas y que creen que nadie es capaz de ofrecer algún producto en ese término, a no ser que con anterioridad lo haya traído al país.

# DISCRIMINACIÓN RACIAL EN SUD-ÁFRICA SERÁ DISCUTIDA EN LA ONU

LAKE SUCCESS, 18. — (INS) — Tras un confuso debate que se prolongó durante dos horas Sud África perdió su lucha para que la Asamblea General se declarase incompetente para tratar el problema de discriminación racial dentro de su territorio. Sud África fue derrotada cuando la comisión especial aprobó por 35 votos contra 3 y 7 abstenciones que se trata de una guerra fría con Sud África, Australia y Grecia apoyaron a Sud África oponiéndose a la ponencia sosteniendo que tratar el problema sería una intromisión en asuntos internos sudáfricanos. La resolución prepara el camino para que el lunes la comisión trate varias ponencias relacionadas con la queja de India por el trato que se les da a sus ciudadanos en Sud África. La ponencia aprobada fue presentada por Siria. (N. de la R. — Esto abre las puertas para una discusión de las denuncias de Rómulo Betancourt.)

## Etiopía y Eritrea se unirán en estados federales

LAKE SUCCESS, 18. — Trece naciones propusieron en las Naciones Unidas que Eritrea quede federada con Etiopía bajo soberanía de Coroneo Etiopie y que esta formalidad se aplique antes del 15 de septiembre de 1952. Ponencia que comprende la designación de comisión de las Naciones Unidas para el período de transición y la protección de los derechos de la minoría italiana, y el proyecto de ley federal para Eritrea, ha circulado entre los delegados en preparación del debate que sobre Eritrea celebrará la comisión política ad hoc de la Asamblea General la semana próxima.

## Achson ataca a los partidarios de la política de aislamiento

WASHINGTON, 18 (INS) — El Secretario de Estado Dean Acheson calificó hoy de re-examinados a los partidarios de la política de aislamiento internacional y significó que tales elementos son inapropiados para asumir el liderazgo sobre aquellas cuestiones que más precisan de idoneidad y energía. En un discurso improvisado ante el Consejo Nacional de Mujeres de la Raza Negra, Acheson aludió evidentemente a algunos dirigentes opositivos a ellos el senador republicano Robert Taft — quien según el Secretario, se proponen "reexaminar" la política exterior de los Estados Unidos. Señaló Acheson que la política del aislamiento "está tan muerta como los amuletos primitivos, si bien en su opinión ahora se está tratando de revivirla a guisa de una nueva norma llamada el re-examinismo".

## Atacados furiosamente las líneas comunistas vietnamitas

SAIGON 18 (INS) — Aviones franceses hicieron llover destrucción sobre las líneas de comunicación comunistas vietnamitas con intensas incursiones a lo largo de la frontera entre China Roja y Indochina. Un vocero militar francés dijo que los aviones de bombardeo y cañones destruyeron varios puentes cerca de Caobang, antigua fortaleza francesa en la frontera y también atacaron las fortificaciones 112 kilómetros al noreste de Hanoi muy dentro del territorio comunista.

En el encuentro más duro del día la infantería francesa mató a 42 rebeldes y capturó a seis en los arrozales, 55 kilómetros al este de Saigón.

## Las fuerzas rojas retrocedieron ayer en todos los frentes

TOKIO, 19 (INS) — Aviones aliados despegaron hoy para atacar las fuerzas comunistas en su retirada de Corea, al contarse con tiempo despedido por vez primera en los últimos tres días. Las fuerzas rojas retrocedieron en todos los frentes de los 400 kms. cubiertos de nieve preparando con ello el terreno para la nueva marcha de las fuerzas de las Naciones Unidas hacia la frontera de Manchuria.

## Llegan a un acuerdo las centrales sindicales italianas

ROMA, 18. — (INS) — Una central sindical obrera comunista y dos no comunistas acordaron en principio aceptar aumentos de salarios que se calcula beneficiarán a cinco millones de obreros. Esas centrales sindicales habían rechazado el aumento por "inade cuado" y protestado mediante paros en la industria y en los transportes durante tres días. Los dirigentes de la confederación general de trabajo dominada por los comunistas, la Cámara Italiana Libre y la Unión Independiente de Obreros Italianos se reunieron anoche con el Ministro de Trabajo Giuseppe Marzà. En esa reunión se acordó aceptar provisionalmente el aumento de salarios propuesto por los industriales y aprobado por el gobierno.

## Declaraciones del Embajador de Panamá en Estados Unidos

WASHINGTON, 18. — (INS) — Redolfo Herbruger, embajador de Panamá, negó categóricamente que su gobierno auspiciara o tuviera vinculación alguna con la reunión en Panamá de los revolucionarios enemigos del gobierno dominicano. Herbruger dijo que estuvo en comunicación con su gobierno y que se le dio seguridad de que las autoridades no tienen conocimiento de que tal reunión haya tenido lugar en territorio panameño. El embajador dominicano, Luis Francisco Thomen, informó al Departamento de Estado el jueves pasado que la reunión de los revolucionarios en que figuraron dominicanos, había tenido lugar en Panamá el treinta de octubre y que otra similar se efectuará en La Habana entre el 10 y 12 de noviembre. Herbruger dijo que muchas personas de todas las nacionalidades pasan por Panamá hacia países del sur o del norte, y que puede ser posible que algunas de ellas de tendencias revolucionarias se reúnan secretamente de paso por Panamá. Pero negó que su gobierno nada sabe de la reunión denunciada por Thomen. Agregó el embajador panameño que al comunicarse con su gobierno también fue informado de que eran infundados los rumores que circulaban acerca de Panamá, entre ellos la versión publicada en Estados Unidos dando cuenta que la Asamblea Nacional sería sustrada. Agregó que se había comunicado con Thomen tan pronto como supo del informe del Departamento de Estado y que Thomen le había dicho que su objeto era darle publicidad a la información recibida tratando así de evitar la alteración de la paz.

## Se prepara ofensiva de grandes proporciones en la frontera de Manchuria

TOKIO, 19. — Las tropas comunistas chinas y norteamericanas se replegaron hacia la frontera manchuriana a lo largo de toda la línea de batalla cubierta de nieve en tanto que poderosas fuerzas Naciones Unidas aprisense emprender ofensiva de grandes proporciones. Tenaz resistencia comunista en frente central al noreste Pyongyang quedó aparentemente ayer sibiando cuando las tropas chinas y norteamericanas semana pasada habían penetrado profundamente en posiciones sudcoreanas en torno a Tokchon imitando otras fuerzas rojas y retirándose hacia el norte a cubierta de lluvia y nevadas y nubes bajas. Correspondencia de guerra informó desde el frente central que oficiales norteamericanos y sudcoreanos no han determinado todavía extensión de esa retirada comunista.

## Cinco millones de alemanes van hoy a las urnas

FRANKFURT, 18. — (INS) — Cinco millones de alemanes participarán mañana en las elecciones que se celebrarán en los Estados de Hesse y Wertenberg-Baden, de la zona de ocupación norteamericana, a las que se le atribuye mucha importancia porque posiblemente indicarán en forma acertada lo que cree el pueblo alemán en cuanto a rearme.

## Francia agradece a Marshall los envíos aéreos a Indochina Francesa

PARIS, 18. — (INS) — El gobierno francés expresó hoy su satisfacción ante el anulado proyecto del Secretario de Defensa de los Estados Unidos, General George Marshall, de acelerar el despacho de asistencia aérea a las autoridades militares francesas de Indochina.

## Grupos de seguridad en puertos claves de Estados Unidos

ATLANTIC CITY, 18. — (INS) — El capitán John Steimetz, director de las reservas del servicio de guardacostas, revela que se han establecido grupos de seguridad por turnos en 29 puertos claves de los Estados Unidos. El capitán Steimetz hizo la revelación anoche ante la convención anual de la liga del servicio de guardacostas en Atlantic City.

## Alaska y Hawaii, próximos estados de la Unión Norteamericana

MIAMI BEACH, 18. — (INS) — El senador demócrata Joseph O'Mahoney declaró hoy que hay muchas probabilidades de que Hawaii y Alaska se conviertan en estados de la Unión antes de las Navidades. O'Mahoney, quien preside la comisión sobre asuntos del interior e insulares del Senado, añadió que tal paso demostraría a los asiáticos que "nosotros creemos verdaderamente en el gobierno propio y no somos imperialistas".

## LA SEMANA (Viene de la Página 1)

El senador demócrata Joseph O'Mahoney declaró hoy que hay muchas probabilidades de que Hawaii y Alaska se conviertan en estados de la Unión antes de las Navidades. O'Mahoney, quien preside la comisión sobre asuntos del interior e insulares del Senado, añadió que tal paso demostraría a los asiáticos que "nosotros creemos verdaderamente en el gobierno propio y no somos imperialistas".

El día miércoles 15 de los corrientes tuvo lugar el sepelio del Coronel Carlos Delgado Chabaud, Presidente de la Junta Militar de Gobierno, con todos los honores correspondientes a su alta jerarquía y a sus excelencias de pundonoroso militar y eminente ciudadano.

## Vuelve a discutirse la ponencia salvadoreña sobre la libertad de Tibet

FLUSHING Meadow, 18. — (INS) — El Salvador presentó oficialmente una ponencia por la cual las Naciones Unidas condenan la invasión de Tibet por fuerzas comunistas chinas.

La ponencia también estipula la creación del Comité especial para que estudie la solicitud de ayuda hecha por Tibet a las Naciones Unidas y luego informe cuanto antes a la Asamblea General.

En vista de las informaciones de Nueva Delhi que aseguran que India apoyará el llamamiento tibetano es casi seguro que el debate sobre el problema alcance grandes proporciones aquí, pese a los esfuerzos de algunos delegados por hacer a un lado ese caso para no comprometer las perspectivas de negociar con los enviados del gobierno de Peiping. El jefe de la delegación salvadoreña Héctor David Castro, en documento que acompaña la ponencia insiste en que la democracia tibetana es estado independiente y en parte de China como sostienen algunos.

## Cinco millones de alemanes van hoy a las urnas

FRANKFURT, 18. — (INS) — Cinco millones de alemanes participarán mañana en las elecciones que se celebrarán en los Estados de Hesse y Wertenberg-Baden, de la zona de ocupación norteamericana, a las que se le atribuye mucha importancia porque posiblemente indicarán en forma acertada lo que cree el pueblo alemán en cuanto a rearme.

## Francia agradece a Marshall los envíos aéreos a Indochina Francesa

PARIS, 18. — (INS) — El gobierno francés expresó hoy su satisfacción ante el anulado proyecto del Secretario de Defensa de los Estados Unidos, General George Marshall, de acelerar el despacho de asistencia aérea a las autoridades militares francesas de Indochina.

## Grupos de seguridad en puertos claves de Estados Unidos

ATLANTIC CITY, 18. — (INS) — El capitán John Steimetz, director de las reservas del servicio de guardacostas, revela que se han establecido grupos de seguridad por turnos en 29 puertos claves de los Estados Unidos. El capitán Steimetz hizo la revelación anoche ante la convención anual de la liga del servicio de guardacostas en Atlantic City.

## Alaska y Hawaii, próximos estados de la Unión Norteamericana

MIAMI BEACH, 18. — (INS) — El senador demócrata Joseph O'Mahoney declaró hoy que hay muchas probabilidades de que Hawaii y Alaska se conviertan en estados de la Unión antes de las Navidades. O'Mahoney, quien preside la comisión sobre asuntos del interior e insulares del Senado, añadió que tal paso demostraría a los asiáticos que "nosotros creemos verdaderamente en el gobierno propio y no somos imperialistas".

## LA SEMANA (Viene de la Página 1)

El senador demócrata Joseph O'Mahoney declaró hoy que hay muchas probabilidades de que Hawaii y Alaska se conviertan en estados de la Unión antes de las Navidades. O'Mahoney, quien preside la comisión sobre asuntos del interior e insulares del Senado, añadió que tal paso demostraría a los asiáticos que "nosotros creemos verdaderamente en el gobierno propio y no somos imperialistas".

## COMUNICADO DE LA LEGACIÓN DE VENEZUELA

El día miércoles 15 de los corrientes tuvo lugar el sepelio del Coronel Carlos Delgado Chabaud, Presidente de la Junta Militar de Gobierno, con todos los honores correspondientes a su alta jerarquía y a sus excelencias de pundonoroso militar y eminente ciudadano. El pueblo entero de Venezuela ha manifestado terminante repudio al vil atentado que segó la vida del esclarecido ciudadano que presidía la Junta Militar de Gobierno, perpetrado en forma alevosa y cobarde por quien, como Rafael Simón Urbina, carecía de todo ideal patriótico y político y quien sólo obedecía, con trayectoria marcada por la morbosidad, al logro de sus instintos criminales, puestos de manifiesto en sus reiteradas traiciones y tortuosas líneas de conducta con respecto a todos los regímenes políticos que le tocó servir, y sus continuas enemistades y reconciliaciones.

La ciudadanía de Caracas se volcó en las calles para testimoniar en profundo reconocimiento su aprecio al Presidente extinto, acompañando sus restos hasta el Cementerio General del Sur una multitud de cien to cincuenta mil personas.

Las unánimes manifestaciones de solidaridad que con motivo de este infuerto suceso ha recibido el Gobierno constituyen el indiscutible respaldo del pueblo venezolano a la Junta Militar de Gobierno por la obra de progreso, en todos los órdenes, por ella realizada en el corto espacio de tiempo en que viene dirigiendo los destinos del país, y porque ve en ella la garantía de la marcha de las instituciones y el cumplimiento integral de los compromisos internacionales, y por ser un firme baluarte del mantenimiento de la paz, contando además para ello con la unidad y responsabilidad de la Institución Armada.

San José, 18 de noviembre de 1950.

## EL DR. HENRY . . . . .

(Viene de la Pág. PRIMERA)

blemas de pobreza, enfermedades e ignorancia". Dijo el Embajador Wayne que el sistema de cooperación técnica tiene ciertas ventajas únicas y poderosas, principalmente el hecho de que todas las partes participantes verdaderamente desean cooperar. Agregó el señor Wayne:

"Aquellos técnicos norteamericanos que son enviados al extranjero en relación con proyectos del Punto Cuarto, van solamente a aquellos países que los han pedido y donde han sido expresamente invitados. Dijo el señor Wayne que constituía otra ventaja el hecho de que el Programa "tiene que ver con la vida misma: cómo ganarse el pan de cada día, la clase de habitación que puede procurarse un hombre para su familia, los alimentos que les puede proporcionar, y la pureza del agua que toman". Además, el Programa tiene la ventaja de tratar problemas básicos que son fácilmente comprendidos por la gente de campo.

En declaraciones precedentes de la Casa Blanca, después del nombramiento del doctor Bennett, se decía en parte: "Mientras el Embajador Wayne prescriba servicios como Jefe Interino del Programa, el Congreso de los Estados Unidos aprobó legislación autorizando la suma de \$34,500,000 para el Punto Cuarto durante el primer año. Se han iniciado nuevos proyectos de cooperación técnica en varios países, y se están efectuando conversaciones con otros gobiernos respecto a proyectos adicionales".

Después de su nombramiento, el nuevo Jefe Dr. Bennett, hizo las siguientes declaraciones ante un grupo de periodistas, al salir de la Casa Blanca donde había conferenciado con el Presidente Truman: "Tengo gran fe en el propósito del Programa; de no ser así, no hubiera aceptado el puesto. Creo que ofrece grandes posibilidades para el desarrollo, por su propio esfuerzo, de los países poco desarrollados económicamente".

## BOTIQUIN DE EMERGENCIA PARA LA INSPECCION REGIONAL DE TRABAJO EN GOLFITO

La Inspección Regional de Trabajo de Golfito, en vista de los continuos accidentes que sufren los estibadores en la Aduana Central de ese puerto, ha dispuesto solicitar al Ministerio de Economía un Botiquín de Emergencia o de Primeros Auxilios, para así actuar con más rapidez en lo referente a esos percances. Diariamente ocurren allí accidentes graves, los que, por su importancia, deben ser atendidos inmediatamente en la misma Aduana, ya que el hospital de la localidad no da abasto con el número considerable de enfermos que debe atender. El señor Hernández Vólto ha dado instrucciones debidas, para que se place en su justa y necesaria petición.

## COMUNICADO DE LA LEGACIÓN DE VENEZUELA

El día miércoles 15 de los corrientes tuvo lugar el sepelio del Coronel Carlos Delgado Chabaud, Presidente de la Junta Militar de Gobierno, con todos los honores correspondientes a su alta jerarquía y a sus excelencias de pundonoroso militar y eminente ciudadano. El pueblo entero de Venezuela ha manifestado terminante repudio al vil atentado que segó la vida del esclarecido ciudadano que presidía la Junta Militar de Gobierno, perpetrado en forma alevosa y cobarde por quien, como Rafael Simón Urbina, carecía de todo ideal patriótico y político y quien sólo obedecía, con trayectoria marcada por la morbosidad, al logro de sus instintos criminales, puestos de manifiesto en sus reiteradas traiciones y tortuosas líneas de conducta con respecto a todos los regímenes políticos que le tocó servir, y sus continuas enemistades y reconciliaciones.

La ciudadanía de Caracas se volcó en las calles para testimoniar en profundo reconocimiento su aprecio al Presidente extinto, acompañando sus restos hasta el Cementerio General del Sur una multitud de cien to cincuenta mil personas.

Las unánimes manifestaciones de solidaridad que con motivo de este infuerto suceso ha recibido el Gobierno constituyen el indiscutible respaldo del pueblo venezolano a la Junta Militar de Gobierno por la obra de progreso, en todos los órdenes, por ella realizada en el corto espacio de tiempo en que viene dirigiendo los destinos del país, y porque ve en ella la garantía de la marcha de las instituciones y el cumplimiento integral de los compromisos internacionales, y por ser un firme baluarte del mantenimiento de la paz, contando además para ello con la unidad y responsabilidad de la Institución Armada.

San José, 18 de noviembre de 1950.

## LLEGAN HOY . . . . .

(Viene de la Pág. PRIMERA)

los Estados Unidos. Llegan hoy de Panamá y saldrán el martes próximo para Managua, Nicaragua. Hoy serán agasajados aquí por altos funcionarios del Gobierno y mañana irán en automóvil a inspeccionar la Carretera Interamericana entre San José y San Isidro del General. Los señores George W. Malone y James P. Kem vienen acompañados por su señoritas esposas.

Ofrecimos a seguido algunos datos biográficos sobre los distinguidos visitantes de Norteamérica. Dennis Chaves, Senador, nació en "Los Chaves" Nuevo México, Estados Unidos, el 8 de abril de 1888. Se graduó en Bachiller en Leyes en la Universidad de Georgetown en Washington, D. C., fue nombrado Congresista en 1931 y electo Senador por el Estado de Nuevo México en 1935. Es casado y tiene tres hijos.

George W. Malone, Senador, nació en Fredonia, Kansas, el 7 de agosto de 1890. Graduado en la Universidad de Nevada con título de Ingeniero, trabajó por algún tiempo con el Gobierno de los Estados Unidos. Como Consejero del Secretario de Gobernación participó en la construcción de la famosa Peñon Boulder. Electo Senador de Nevada en 1947.

James P. Kem, Senador, nació en Macon, Missouri, el 2 de abril de 1900. Se graduó en la Universidad de Missouri y en la de Harvard. Empezó a ejercer su profesión de abogado en 1926. Fue electo Senador en 1946.

## Carlos M. Castillo, Representante de Costa Rica a la Comisión Agrícola de la FAO

El Director General de la FAO invitó recientemente a nuestro Gobierno para que envíe un Delegado suyo al Centro de Capacitación de Técnicos en Extensión Agrícola que está organizando la FAO. Ha sido designado para ese cargo, el Sr. Carlos M. Castillo, Jefe del Servicio de Estadística y Economía Agrícola, del Ministerio de Agricultura. El señor Castillo, saldrá pronto para los Estados Unidos.

# CONSEJO NACIONAL DE PRODUCCIÓN

19 de Noviembre 1950

El Consejo Nacional de Producción oír propuestas hasta las quince horas del día doce de diciembre, de mil novecientos cincuenta, para la inclusión de avicultores en el Plan de Fomento Avícola para una mayor producción de huevos, cuyas bases se publican seguidamente.

Los avicultores deberán incluir en su proposición una información detallada de su instalación, aves en producción, etc., y deberán indicar claramente la forma de financiación y todos los detalles del apoyo que requieren, dentro de los alcances de estas bases, para facilitar al Consejo el estudio de las solicitudes.

El Consejo se reserva el derecho de otorgar la ayuda correspondiente a los avicultores cuyas propuestas juzgue más convenientes para la Economía Nacional y para el mejor éxito del desarrollo de este Plan, y de rechazar las que no considere apropiadas para estos mismos fines.

### Bases para el Plan de Fomento Avícola para una mayor producción de huevos entre el Ministerio de Agricultura, el Consejo Nacional de Producción y el avicultor

- 1º El Consejo otorgará al avicultor, por medio de los Bancos del Estado, un crédito por cada pavo para el mejoramiento y aumento de las razas que el Ministerio de Agricultura juzgue convenientes para alcanzar los fines perseguidos por este Plan, para lo cual se fijará una suma prudencial que se determinará para el caso.
- 2º El avicultor, en casos especiales, podrá demandar también crédito para mejorar sus instalaciones, siempre que se sujete a las instrucciones técnicas del Ministerio de Agricultura y del Consejo.
- 3º El Consejo subirá los alimentos básicos que requieran las mezclas especiales para gallinas ponedoras, las que deberán ser autorizadas por el Ministerio de Agricultura, suministrando estas mezclas al avicultor en forma permanente y a precios de costo. En casos calificados el Consejo proporcionará el crédito necesario, por medio de una Institución Bancaria para que el avicultor pueda adquirir estos alimentos. Este crédito se calculará por una suma fija diaria por ave, debiendo el avicultor cancelar el valor correspondiente mensualmente.
- 4º El Ministerio de Agricultura se compromete por medio de su Sección Veterinaria a dar toda ayuda y a tener en existencia todos los implementos que requiera el avicultor para mantener a las aves en buenas condiciones de salud y producción.
- 5º El Consejo autorizará al avicultor para que exporte el 50% de los excedentes de una producción no menor de 2,000 huevos semanales, comprometiéndose también a autorizar cuotas mayores de exportación en el caso de que la producción llegara a ser excesiva con relación al consumo del país.
- 6º El avicultor deberá someterse a las disposiciones técnicas que dicten tanto el Ministerio de Agricultura como el Consejo, para el buen desarrollo de este Plan.
- 7º Al aceptar el Consejo la inclusión de un avicultor en este Plan, se elaborará un contrato, el que se otorgará a un año plazo, prorrogable siempre que el interesado haya cumplido satisfactoriamente con las bases del mismo.

# La República

Diario de la Mañana

Publicado en San José por la Compañía Editora Costarricense S. A., (en trámites de inscripción), Servicio Cablegráfico de la International News Service

Director  
**ALBERTO F. CAÑAS**

TELEFONOS: Dirección y Redacción, 1 0 1 4. Administración, Anuncios y Suscripciones, 1 0 1 1. Apartado de Correos, 2 1 3 0  
San José

Precio del ejemplar . . . . . \$ 0.15  
Suscripción mensual . . . . . \$ 3.00

### FINANCIADO . . . . .

Se trata de un estudio encaminado a la financiación de . . . . . \$ 1.000.000,00 (dólares) para sembrar dos mil manzanas de café, con lo cual, si mejoran o al menos se mantienen los actuales precios en el exterior, el país tendrá mayor afluencia de divisas y, en el caso contrario, habrá compensado cualquier baja en los precios con una mayor producción exportable.

Octubre 28 de 1950.  
Con base en ese proyecto, se iniciaron las negociaciones respectivas habiéndose obtenido la cooperación del caballero norteamericano Mr. Fred. J. Bridges, quien ofreció sus servicios muy gentilmente a nuestro ingreso.

Ayer ingresó al país por la vía aérea el distinguido hombre de negocios y poco después celebró una entrevista muy breve con los señores Administradores del Consejo Nacional de Producción, don Ernesto Lara y don Arturo Lizano, para informales que el dinero se halla a disposición del Gobierno de Costa Rica.

En próxima edición daremos amplia información sobre esta importante gestión, realizada por Mr. Bridges con el máximo de rapidez y un desinterés que prueba la simpatía que siente por nuestro país.

### MEMORANDUM

Uno de los principales productos de exportación de Costa Rica es el café, que aproximadamente representa un 65 por ciento de las divisas que al país ingresan. Como tal merece atención y estímulo. Siendo la fuente principal de oro, debe lógicamente estimularse su producción para que ésta aumente o por lo menos para que, si dentro de algunos años los precios disminuyen, la afluencia de moneda extranjera se mantenga a un nivel que permita al costarricense sostener su standard de vida actual.

La industria del café, conocida por casi todos los costarricenses en casi todos sus aspectos técnicos, se distribuye entre 135 beneficiadores, es decir, que existen debidamente instalados 135 beneficiarios que podrían soportar perfectamente una producción el doble de la actual, que equivale a 68.579 manzanas de café con un promedio de 7.3 fanegas por manzana. Por lo tanto esos beneficiarios podrían soportar una producción de 100.000 manzanas con un rendimiento de 10 fanegas de promedio por manzana, obtenible fácilmente siguiendo métodos adecuados de cultivo.

Desde hace más de 25 años las cosechas de café han fluctuado entre 400 y 600.000 quintales sin que se haya experimentado sino hasta los últimos dos años, un aumento efectivo de siembras estimadas por el alto precio alcanzado en mercados americanos; precios que se espera permanecerán por varios años; por lo tanto deben aprovecharse estas excepcionales circunstancias para proceder sin mayor demora a la intensificación y aumento

(Viene de la página PRIMERA)

### de los cultivos.

El Consejo Nacional de Producción ha hecho ensayos con un préstamo otorgado por el Banco Nacional de Costa Rica para sembrar 100 manzanas de café distribuidas en parcelas que oscilan entre 2 y 10 manzanas, con resultados magníficos ya que, habiendo usado técnicas modernas en cuanto a conservación de suelos, distancias de siembra, etc., se ha logrado económicamente hacer el primer año de atención con la suma de . . . . . \$ 1.500,00 por manzana y se espera en los 2 años siguientes hacer el cultivo o atención hasta que las plantas inicien su producción con \$ 500,00 por manzana anualmente. Como dato importantísimo vale la pena, a modo de información, decir que las 68.579 manzanas de café actualmente en cultivo en Costa Rica, están distribuidas entre 21.576 propietarios de los cuales 21.283 son costarricenses. Una distribución semejante de la propiedad y la riqueza es difícil, exista en ningún otro país del mundo, es más, parte de la demostración magnífica de que vivimos, se debe a esta distribución equitativa de la propiedad. Hay que tomar en cuenta que posiblemente un 75 por ciento de estos propietarios son jefes de familia que con sus hijos atienden, cuida y cosecha su producción.

El proyecto que a continuación se expone tiende a aumentar el tamaño de las parcelas de los propietarios ya existentes en áreas cercanas a los beneficios lo cual no creará problemas, ya que como se dijo al principio, los mismos beneficios existentes son capaces para una producción el doble de la actual, y la atención misma de los cafetales no demandará excesivo número de brazos ya que el léxico aumento de la población no se ha compensado desde hace 25 años con un aumento de la producción de este frano que es la vida y fuerza de la economía del país; por lo tanto lo que se hará con este programa es indirectamente obligar a los propietarios a cultivar y extender sus parcelas, exigiendo de ellos y sus familias un poco más de trabajo diario. Por el momento, si los precios se mantienen conseguirá una producción mayor afluencia de divisas, y si estos bajan, por lo menos compensará esta baja con una mayor producción exportable y de constante mercado seguro.

### PLAN

El préstamo de 1.000.000,00 de dólares al Consejo Nacional de Producción que al tipo oficial se convertirá en \$ 5.670.000,00 será suficiente para sembrar el primer año 2.000 manzanas de café lo cual constituirá una inversión de . . . . . \$ 3.000.000,00; en el segundo año esa 2.000 manzanas de café necesitarán una inversión, para su atención y cuidado, de . . . . . \$ 1.000.000,00, lo mismo que en el tercer año en el cual habrá de invertirse otra suma igual de . . . . .

## EL CONSEJO NACIONAL DE SALARIOS CONOCERÁ MODIFICACIONES DESPUES DEL 1º DE DICIEMBRE

Tanto patronos como obreros podrán apelar a las determinaciones de salarios del Consejo Nacional a partir del 1º de diciembre próximo.

Los patronos podrán hacerlo, en número de cinco, y los obreros en número de quince.

Con esta disposición, quiere el referido Organismo actuar con justicia en la aplicación de las fijaciones de salarios para evitar contra oposición de intereses, entre patronos y obreros. El Consejo ha tratado de coordinar las peticiones respectivas en igualdad de condiciones.

En lo que respecta a las fijaciones

de los empleados de comercio, de bodegas, oficinistas, dependientes, etc., estas quedarán así: \$ 10,00 diarios. Los empleados en este orden catalogados trabajarán seis días a la semana, pagándoseles además el día domingo. Se obliga al patrono a pagar el día domingo como si éste se hubiese trabajado.

Estas últimas disposiciones serán apeladas ante la Oficina General de Trabajo, después de que las determinaciones respectivas se publiquen en "La Gaceta", lo cual, unido a los otros reclamos que vendrán, implicará una dura labor para los funcionarios.

## EL GOBIERNO DE VENEZUELA AGRADECE A COSTA RICA SU MANIFESTACION DE PESAR POR LA MUERTE DEL PRESIDENTE DE LA JUNTA MILITAR

En horas de la mañana de ayer, el señor Ministro de Relaciones Exteriores Lic. Echanti, recibió el siguiente radiograma:

Noviembre 17 - 1950  
Caracas 55 VZ GHR 17 TH 1455.  
Excmo. Sr.  
Mario Echanti.  
Ministro de Relaciones Exteriores de Costa Rica.  
San José, C. R.

—Profundamente agradecido a Vuestra Excelencia por la sentida manifestación de condolencia con motivo del doloroso fallecimiento del Coronel Carlos Delgado Chabaud Presidente de la Junta Militar de Gobierno.

Luis Emilio Ruiz

Ministro de Relaciones Exteriores de los Estados Unidos de Venezuela

### FUE LA GUARDIA

(Viene de la Página 1)

puso en evidencia que el Dictador de Nicaragua cuida bien sus espaldas, pues sabe que ya no es popular entre sus mismos protegidos.

Según nuestro informante, que que llegó ayer de Managua en el avión de la mañana, el complot estaba muy bien planeado. Se trataba de liquidar, en atentado personal, a Somoza, a sus hijos Luis y Tachito, actual Jefe de la Guardia Nacional.

y a otra serie de personajes del régimen que desprecian a Nicaragua desde 1934.

Aunque este complot ha fracasado continúa diciéndonos nuestro informante, el hecho demuestra que el régimen de Somoza está amenazado y que quienes lo están minando se hallan dentro de los círculos mismos del triste dictador.

\$ 1.000.000,00 sumando hasta aquí \$ 5.000.000,00 que como podrá notarse deja un remanente de \$ 670.000,00 suficiente para financiar y estimular resembradas y más cultivos.

Al final del tercer año la plantación iniciará su cosecha la cual se entregará en los beneficios para acreditarse al Consejo Nacional de Producción, Organismo que una vez cancelada la totalidad del préstamo, probablemente en cuatro o cinco años más de sus respectivos intereses, dejará al productor en posesión absoluta de sus cultivos. En otras palabras, una operación de esta clase, perfectamente garantizada, se redime en 7 años. El préstamo se va a obtener a muy bajo tipo de interés.

Una plantación de café técnicamente cultivada debe producir del tercer año en adelante y durante los primeros cinco años de cosecha, un promedio de 7 a 9 fanegas; a los precios actuales promedios de 50,00 dólares serían 450,00 dólares anuales o digamos 400,00 dólares promedio que en 2.000 manzanas son 800.000,00 dólares de los cuales se irá deduciendo el dinero necesario para atención y cosecha unos 450.000,00 dólares quedando pues un total de 350.000,00 dólares para abono e intereses de modo que en 4 años se cancela totalmente.

Esta producción va aumentando gradualmente por lo que, después del quinto o sexto año de vida de las plantas, el rendimiento deberá haber mejorado dando capacidad para mayores abonos al acreedor el cual está siempre garantizado por el Consejo Nacional de Producción, Organismo autónomo con rentas y personería propias o

torgadas por la ley, quien a su vez se garantizará en forma amplia y segura.

### COMENTARIO

Como comentario debo agregar que cualquier estímulo que al productor se le haga con préstamos provenientes del extranjero y sobre todo de un país al cual compramos, casi todos los productos que consumimos, o sea con el que tenemos una balanza comercial desfavorable, redundará directamente en su provecho. Al haber más divisas y más dinero en poder de los productores, éstos buscarán un mejor standar de vida comprando productos que le proporcionen comodidad en su hogar, lo cual favorece los mercados, estimula las importaciones y establece un círculo comercial perfectamente definido que se podría resumir en esta forma:

Ingresan los dólares por concepto del préstamo.

Se estimula la producción.

Circula mayor dinero entre los productores.

Se obtienen más divisas por incremento de la producción.

Con divisas hay mayor abundancia de productos importados, los que pagan derechos al Fisco.

Se eleva el standar de vida.

Hay mayor riqueza, de la que también se beneficia el Gobierno con sus impuestos.

Al comprar más productos importados con las nuevas divisas se estimula la producción americana.

Resumiendo, se crea una política sana de estimular la producción de éstos países que es la base fundamental de su vida económica.

## CRÓNICA DE LONDRES

### LA REUNION DEL COMITE DE MINISTROS

LONDRES, 17. — (LPS). — Se considera esta capital que ha sido altamente satisfactoria la reunión del Comité de Ministros del Consejo de Europa que acaba de celebrarse en Roma. La reunión estuvo caracterizada por una unanimidad de criterios que encontró expresión en una serie de acuerdos.

Se confirmó una convención en materia de derechos humanos; se aprobó la resolución de la Asamblea Consultiva (Iniciativa británica) sobre el empleo para todos; se llegó a un entendimiento sobre el manejo de asuntos gelicados, planteados por la Asamblea, referentes a emiendita de los estatutos del Consejo, ejercicio europeo, y plan Schuman.

De común acuerdo, se decidió descartar la discusión sobre el ejército europeo por ser este materia ajena al temario. Además, como lo observara el delegado francés, este asunto está siendo estudiado por otro organismo. La cuestión del plan Schuman fue pasada a las seis potencias que participan directamente en las negociaciones. La cuestión de la emiendita de los estatutos fue pasada a un Comité Técnico. La actitud británica a este respecto fue expuesta pormenorizadamente por Ernest Davies en la Cámara de los Comunes el 19 del presente mes.

Los Ministros aprobaron una resolución en la cual se condena el trato dado por los búlgaros a la minoría árabe. Finalmente, los Ministros aprobaron en casi todas sus partes el texto original de una propuesta sobre una declaración de paz presentada por el Reino Unido.

La resolución será sometida a hora a la aprobación de la Asamblea Consultiva que iniciará su cuarto período de sesiones en Estrasburgo a fines de la próxima semana. Una vez aprobada por los organismos del Consejo de Europa, se lanzará al mundo con el carácter de definición europea occidental de lo que la paz significa realmente para desemmascarar el abuso de la palabra paz por los comunistas, y como prueba de las verdaderas intenciones soviéticas.

He aquí el texto completo de esta resolución, tal como ha sido aprobada por el Comité de Ministros.

"Al final de sus sesiones de 1950, el Consejo de Europa pasó revista al progreso realizado durante el año hacia la preservación de los ideales de la libertad individual, la libertad política y el imperio de la ley a los cuales está consagrado, de acuerdo con sus estatutos. Ha observado con satisfacción las múltiples características alentadoras que tiene que ofrecer el año de 1950.

"El Consejo de Europa cree que el rasgo principal del año que da aliento en estos momentos y que está lleno de promesas para el futuro, es la indolegable restauración de la libertad política y el imperio de la ley en los pueblos libres de Europa frente a las amenazas dirigidas contra su libertad.

"El año de 1950 ha sido un punto decisivo en que los pueblos libres de Europa rechazaron la influencia de la propaganda comunista y rechazaron todos los intentos de envenenar y destruir desde dentro sus instituciones democráticas.

"Las potencias de Europa Occidental han demostrado su lealtad a las Naciones a través de su apoyo pronto y práctico a la acción en Corea. En consecuencia, han demostrado su firme adhesión a la causa de la paz mundial.

"En todos los países, están siendo desmenesados los verdaderos fines y métodos de la penetración y corrupción comunista de las instituciones libres. El Consejo de Europa ha notado con particular satisfacción que, pese a los mayores esfuerzos y las instrucciones explícitas del Cominform a sus agentes, los pueblos libres no se han dejado engañar con los especiosos llamamientos lanzados con nombre de una falsa paz.

"El Consejo de Europa rechaza todos los llamamientos que adoptan falsamente el nombre de paz, que sólo tienen por objeto servir los intereses políticos y los propósitos de expansión de ciertos gobiernos.

"El Consejo de Europa continuará trabajando por la causa de la verdadera paz que es una condición espiritual basada en el respeto y confianza mutuos y que sólo puede existir entre individuos y naciones que sean libres e iguales ante la ley.

"Con esta finalidad en mientes, ha redactado y firmado una convención de los derechos humanos que constituye una clara exposición de aquellos valores, éticos y morales, a los cuales pueden vivir en paz y amistad hombres y naciones. El Consejo afirma que sólo estos ideales pueden asegurar la paz que toda la humanidad desea y se compromete a preservarlos en todos los medios a su alcance.

"El Consejo de Europa llama al gobierno soviético y a sus aliados quienes declaran constantemente su apoyo a la paz, que demuestren ese apoyo con hechos al par que con palabras y a través de una sincera y efectiva cooperación con las demás naciones del mundo. En particular, el Consejo pide a estos gobiernos establecer las condiciones de libertad intelectual, religiosa y política dentro de sus propias fronteras que permitirán a sus pueblos unirse a los ciudadanos del Occidente libre sobre una base de comprensión y amistad recíprocas. Cree el Consejo que sobre esa base, podría abrirse las fronteras y establecer un intercambio de ideas en toda Europa."

### NUEVO EQUIPO PARA LOS GANADEROS

La industria británica tiende a suministrar la maquinaria que proporcione los medios más económicos para la preparación de piensos en briquetas y píldoras. Las máquinas pueden adaptarse para producir tabletas de diferentes tamaños, adecuados para distintos tipos de animales, como vacas, corderos, cerdos e incluso aves.

Se han hecho recientes exhibiciones de funcionamiento de una de estas máquinas, operada en conjunto con una secadora, ante el Embajador de la República Argentina, en una de las más famosas vacadas de Shorthorns lecheros y Jerseys, próximas a Cambridge.

El equipo más moderno, de este nuevo tipo, es capaz de trabajar con hierba seca a razón de 250 a 400 kilos por hora, y puede rendir por procedimiento continuo 250 kilos de hierba seca convertida en píldoras o comprimidos de 3 milímetros y 550 kilos por hora en tabletas de 12 milímetros, utilizando un material con peso de 13,5 kilos por pie cúbico.

### EL CENTENARIO DE ROBERT LOUIS STEVENSON

El pasado día 15 de noviembre se ha cumplido el centenario del nacimiento del famoso novelista, ensayista y poeta Robert Louis Stevenson, y en todo el mundo se han llevado a cabo actos conmemorativos.

51 países han organizado exposiciones relativas a este escritor, presentándose fotografías de Stevenson y sus familiares, lugares donde vivió, primeras ediciones de sus obras etc.

### PLATOS ESPECIALES PARA CONMEMORAR EL AÑO SANTO

Ha despertado especial interés entre los católicos, un juego de doce platos de servicio que está fabricando la famosa empresa de alfarería de Josiah Wedgwood & Sons, de Barlaston, para conmemorar al Año Santo Consiste en platos de 25 centímetros de diámetro, de color crema, y que en los bordes ostentan reproducciones en sepia de los más famosos grabados, al agua fuerte de Piranesi. Entre las doce escenas reproducidas en el juego, figuran las cuatro Basílicas Mayores y en el reverso, de cada plato hay una inscripción que anuncia que una parte importante de las ganancias por la venta de estas piezas, será dedicada a socorros de niños mentalmente deficientes, hijos de padres pobres, sin distinción de raza o credo.

El Arzobispo Cushing, de Boston, USA, fue quien encargó la manufactura de este juego y la firma ha recibido ahora un pedido de \$ 550.000 por 250 platos de esta clase.

El propietario de la empresa manufacturera, que no profesa la religión católica, ha ofrecido una parte de las ganancias a una institución católica designada por el Cardenal Griffin, que ha aceptado la oferta a beneficio del Consejo Católico de Bienestar Polaco.

### DESAPARECIDO

(Viene de la Página 1) — gran beneficio para esos agricultores, que han logrado este año una magnífica cosecha. Podemos informar que en los últimos 24 días el Consejo ha recibido de esos agricultores más de diez mil quintales de arroz en granza, cantidad que es igual a toda la que el Consejo recibió en la cosecha del año anterior.

También ha desaparecido, con este aumento de producción, el riesgo de que faltase ese grano para el consumo nacional. Es de alegrarse.

# MECATE SAN CRISTÓBAL

Producto ciento por ciento costarricense

DE CABUYA — DE ABACÁ

(para usos marinos)

DISTRIBUYE EN TODO EL PAIS

# BODEGA SAN CRISTÓBAL

Tel. 5856-1628

SAN JOSE

Ap. N° 1957

### Anulada por el Alcalde Tercero de lo Penal una sentencia de policia, por faltar pruebas de descargo

Los preceptos constitucionales nuevos empiezan a dar sus buenos frutos ahora que los alcaldes son los únicos que conocen de las sentencias de los agentes principales de policia y jefes politicos

La nueva constitución política señala que deben ser los alcaldes los que conozcan en apelación de las sentencias que dicen los Agentes Principales de Policía y Jefes Políticos. Esos nuevos preceptos constitucionales empiezan a dar sus buenos frutos, como se verá por la información que a continuación transcribimos: "El Alcalde Tercero de lo Penal Lic. don José María Fernán-

### El Movimiento Sindical Democrático está consolidado en la zona bananera

Dice en declaraciones que nos remite don Juan R. Solís B., Presidente de FETRABA

Hemos tenido que enfrentarnos — dice — no sólo a la resistencia abierta de la Compañía Bananera, sino también a la campaña de odio y difamación de los dirigentes comunistas

Después de dieciséis meses de ardua lucha en la zona de Quepos, donde no solo hemos tenido que enfrentarnos a la abierta oposición de la Compañía Bananera sino también a la campaña de odio y difamación llevada en nuestra contra por los dirigentes (comunistas) del mal llamado Sindicato Independiente; hemos logrado afianzar el movimiento sindical democrático en esa parte del Pacífico Sur. Hemos logrado demostrar a los trabajadores todos, que nuestra organización, la FETRABA, es hoy por hoy, la única fuerza organizadora capaz de orientar y defender a los asalariados de la zona bananera. El viaje que realicé por la región de Palmar, Piedras Blancas y Golfito, me han demostrado que hay verdadero interés porque se restablezca de inmediato el funcionamiento de los sindicatos auténticos (no políticos) en dichas zonas. También ha sido muy satisfactorio para mí constatar, que el viento regado por los comunistas en esa extensa zona de Costa Rica en los tiempos de su hegemonía política, está casi eliminado; y aún quedan algunos elementos equívocos, creo que no es de ellos la culpa, sino de la falta de medios para hacerles conocer la verdad. Puede asegurarse que el movimiento sindical democrático está consolidado en la zona bananera, y que los dirigentes comunistas con todas sus manías, irresponsabilidad y demagogia están total y definitivamente fracasados. Así los cantos de sirena, así los

### Será aumentado el sueldo de los Alcaldes de toda la República

El trabajo de estos funcionarios judiciales se ha intensificado enormemente debido al aumento de trabajo al tener que resolver las apelaciones de fallos de las Agencias de Policía

Uno de los señores Diputados que ha logrado darse cuenta del aumento enorme de trabajo que tienen las Alcaldías de la República, con motivo de las apelaciones a las sentencias de las Agencias de Policía, presentará la semana entrante una moción, tendiente a aumentar los sueldos de tales funcionarios. En la Cámara Legislativa esta moción cuenta con muchas simpatías y se da como un hecho que al discutirse en definitiva el Presupuesto General de Gastos para 1951, se incluirá ese aumento a los Alcaldes.

### Malestar produce en Santa Cruz de Guanacaste una disposición de la Corte Suprema de Justicia

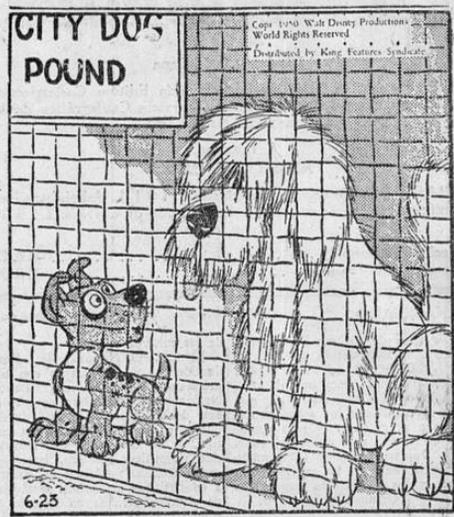
Habiendo quedado vacante la plaza de Secretario del Juzgado de aquella localidad el Juez respectivo envió a la Corte una terna con tres candidatos para llenarla, colocando de primero en la misma al que le parecía más indicado, pero la Corte nombró al tercero lo que ha motivado el enojo

Es costumbre llenar las plazas vacantes de los Juzgados de la República por medio de ternas. Estas son enviadas a la Corte por los Jueces respectivos, quien siempre colocan al candidato que les parece más capacitado para desempeñar las funciones, de primero en la lista. Hasta ahora la Corte siempre había optado por aceptar la designación que hacía el Juez y siempre nombraba para el cargo al candidato que venía de primero en la lista de la terna. Pero con el nombramiento del Secretario del Juzgado de Santa Cruz de Guanacaste se ha presentado un caso singular. El Juez encar-

### El Ministerio de Agricultura obsequia a la Escuela Granja de Cervantes un padrote porcino

El Ministerio de Agricultura e Industrias brinda su aporte a la Institución Educativa "Luis Cruz Meza" en Cervantes, Cartago, y que es una granja agrícola de altos rieles para esa provincia, al obsequiarle de su Granja Experimental de San Pedro de Montes de Oca, un magnífico padrote porcino de la raza Berkshire, de estimado pedigree el que fuera importado por el Ministerio a mediados del año de 1949, y cuyos servicios darán como resultado cruce de alto valor por su rendimiento en peso y gracia, como docilidad. Así mismo el Ministerio, de su Granja Lechería "El Alto", que esta Dependencia posee entre Tres Ríos y Cartago, destinó para esa Granja en Cervantes, un toro de la raza Jersey, también de pedigree notable, nacida en esa. Conciente el Ministerio de Agricultura e Industrias de que este emprendimiento habrá de significar para la granja aludida, como para la provincia de Cartago, zona eminentemente agrícola-ganadera, como un aporte importante a estas actividades que son de interés general, viene a evidenciar con esa medida su afán de fomentar felizmente dentro de las medidas a su alcance, lo que ha sido por tiempos, su prédica.

### ANIMALES DE WALT DISNEY



No sé por qué me encerraron, tengo puesta mi licencia, pero no la vieron.

### Se importarán 500 novillos de engorde de Nicaragua

La importación la efectuará don Enrique Clare, a quien se le ha concedido el permiso respectivo

En fecha próxima serán traídos de Nicaragua 500 novillos de engorde. La importación la hará el ganadero don Enrique Clare de una de las grandes haciendas de la tierra de Los Lagos. El Ministerio de A-

gricultura, hecho el estudio respectivo, resolvió conceder el permiso de importación necesario en estos casos, a la vez que fijó las bases a que deberá someterse el señor Clare.

€ 10.00 ACCIÓN

### CRUZ ROJA COSTARRICENSE GRAN RIFA

DE UNA CASA COMPLETAMENTE AMUEBLADA

y de un AUTOMÓVIL CHEVROLET nuevo modelo 1950

en combinación con el Sorteo de la Lotería Nacional del 7 de Enero de 1951

Lo siguiente es lo que usted puede obtener con sólo DIEZ COLONES valor de cada acción:

#### PRIMER PREMIO:

Una hermosa casa situada en Calle 22 y Avenida 2ª, a cien varas al Sur del Paseo Colón, en San José ... € 85.000.00

ADEMAS LOS SIGUIENTES MUEBLES FABRICADOS POR ANTONIO AVILA Y ENSERES TOTALMENTE NUEVOS:

Una paraguera	€ 200.00
Juego de sala: sofá tapizado en damasco, tres sillones y mesa de centro con vidrio de 24"	1.300.00
Juego de dormitorio: ropero de tres cuerpos, tocador, cama matrimonial, dos mesas de noche, dos butacas y banqueta	4.500.00
Otro juego de dormitorio: ropero de tres cuerpos, camas gemelas, tocador, dos mesas de noche, dos sillas y banqueta	3.500.00
Juego de comedor: aparador, trinchante, mesa de extensión y seis sillas tapizadas en imitación cuero	2.500.00
Juego de pantry: aparador, mesa y cuatro sillas	600.00
Juego de cocina: armario, dos sillas y mesa	400.00
Lavadora eléctrica "Dominion"	2.225.00
Refrigerador "Kelvinator" modelo E. R. S.	3.475.00
Radio "General Electric" modelo X577	900.00
Cocina eléctrica de tres caloríferos y horno	400.00
Suma total del Primer Premio	€ 105.000.00

#### SEGUNDO PREMIO:

Un automóvil "Chevrolet"-1950, con radio, llantas blancas y discos cromados, Sedán de 4 puertas De Lux € 26.500.00

Las Acciones están ya a la venta en la CRUZ ROJA COSTARRICENSE en series numeradas con el 15% de descuento

€ 10.00 ACCIÓN

### AVISO AL PÚBLICO

## LA MUNICIPALIDAD DE SAN JOSÉ

### HACE SABER:

Que los artículos 6º y 10º de la "Ley de Construcciones" prohíben la invasión de la vía pública sin permiso escrito de la Municipalidad, que "no podrá otorgarse en ningún caso con perjuicio del libre, seguro y expedito tránsito o del libre, seguro y expedito acceso a los predios colindantes, de la tranquilidad y comodidad de los vecinos o de los servicios públicos instalados en ellas, o en general en perjuicio de cualquiera de los fines a que tales vías, según su clase, hubieren sido destinadas".

Por lo tanto, la Ingeniería Municipal hará cumplir drásticamente estas disposiciones, recogiendo los materiales de construcción que permanezcan en la vía pública por un tiempo mayor de doce (12) hs.

Los materiales decomisados serán devueltos, previo pago del flete correspondiente, y la denuncia será tramitada por la Agencia Principal de Policía Municipal, la que impondrá las sanciones del caso.

JOAQUIN LIZANO B. Ejecutivo Municipal

# RESUMEN DE LA SEMANA

## INFORMACIONES Y COMENTARIOS DE LUMINAX Y KING

**Domingo 12**

Se celebra un desfile de la Guardia Civil.

**Lunes 13**

Se anuncia una moción para suprimir la STICA.

**Martes 14**

Un diputado propone quitar el Impuesto del 10%.

**Miércoles 15**

Los nuevos dueños de La Tribuna piden que les den cosas que no compraron.

**Jueves 16**

El Presidente Ulate ha vetado cuatro leyes en estos días.

**Viernes 17**

Ausan a la Junta de Venezuela ante la ONU.

**Sábado 18**

Un senador peruano dice que Figueres planea asesinar Presidentes.



Está muy bien que desfilen, más dónde nadie los vea, que si mucho los exhiben, van a parar en Corea.

Cuidado, que este pájaro es al revés de los demás; vea si le cortan las alas.

Este era hasta 1950, pero el sustituto puede ser por toda la vida.

—Mamá, y no me podría traer el niño también eso?

Score: Gromyko: 32. Malink: 14 Ulate: 4.

Cuidado muchachitos, me los sientan en ese banquillo!

Ay Jalisco, no te rajés!

### — LA SEMANA EXTRANJERA —

**MUERTE EN VENEZUELA** El lunes 13, en horas de la mañana, el Teniente Coronel Carlos Delgado Chalbaud salió de su casa en Caracas montó en su automóvil en compañía de su edecán, el Capitán Bacalao. Cuando el carro comenzaba a andar, veinte hombres armados lo rodearon. A la cabeza de ellos iba un viejo y desorientado militar, de nombre Rafael Simón Urbina, antiguo luchador anti-fascista que en alguna oportunidad había atacó la isla holandesa de Curazao en un afán de tener una cabeza de puente desde donde atacar a Juan Vicente Gómez. Durante los años (1945-1948) que en Venezuela estuvo gobernado por el Partido Acción Democrática, Rafael Simón residió en Costa Rica; aquí se expresaba mal del Gobierno de su país, pero algunos decían que recibía una subvención de los militares adictos a ese Gobierno—concretamente, del Teniente Coronel Carlos Delgado Chalbaud—cuando Delgado Chalbaud, Llovera Pérez y Pérez Jiménez se alzaron en armas contra el Gobierno de Ramón Gallegos, al que venían sirviendo, el 24 de Noviembre de 1948, y declararon fuera de la ley al Partido Acción Democrática y encarcelaron o expulsaron a sus principales dirigentes, para constituirse ellos en Gobierno. Rafael Simón Urbina regresó a Venezuela.

A las 10 de la mañana de ese lunes 13, ante la Embajada de Nicaragua en Caracas, se presentó Rafael Simón Urbina con su familia, a solicitar asilo diplomático. Pocas horas después el Gobierno de Venezuela publicó un comunicado; El Teniente Coronel Delgado Chalbaud, Presidente de la Junta Militar de Gobierno, había sido

### CORONEL DELGADO CHALBAUD



Su muerte desata rumores

asesinado por una pandilla de veinte hombres jefeados por el General Rafael Simón Urbina. El Capitán Bacalao estaba gravemente herido.

A las pocas horas, el General Rafael Simón Urbina abandonó el asilo nicaragüense; la Embajada de Nicaragua dijo que voluntariamente, y—presó por las autoridades venezolanas—fue muerto después, al aplicársele la "ley de fuga".

Murió el General Urbina, único que habría podido decir la verdad; los fabricantes de rumores se sintieron confortados y comenzaron a hacer de las suyas.

Por lo pronto, el Embajador de Venezuela en Panamá, Enrique Castro Gómez, comenzó por manifestar que el 19 de Noviembre, al concebirse el atentado de que fuera víctima el Presidente Truman, él había provocado una reunión de representantes diplomáticos de Nicaragua, la República Dominicana, Perú, Colombia, para conocer de la situación. No dijo haber convocado al Embajador de los Estados Unidos, que podría haber sido el más interesado. De la reunión salió una "preocupación" diplomática por supuesto complot—fraguado según Castro Gómez en Cuba—para asesinar a todos los dictadores del Caribe, a Perón y a Truman. No explicó la fuente del suceso, ni cómo, si ellos sabían del complot con anterioridad, ni se lo comunicaron al Gobierno Americano, ni cómo, en caso contrario, se habían enterado en los pocos minutos que transcurrieron entre el atentado contra Truman y la reunión. Tampoco explicó por qué eran los Embajadores acreditados en Panamá, precisamente, los que conocían la cosa y los que se habían reunido.

Luego, "El Siglo", diario propiedad del Presidente de Colombia, dió una noticia parecida, pero sin darle el crédito a Castro Gómez. Y posteriormente, en el Senado del Perú, el Senador López de la Torre—suicidó el Dictador Odría, que si no lo fuese no tendría curul—fue más allá: Ma-

nifestó que los Presidentes Carlos Prio de Cuba y Juan José Arévalo de Guatemala, se habían reunido en Barranquilla secretamente, para acordar la muerte de Delgado Chalbaud, Truman, Trujillo y Perón; cambió a Somoza por Sumner Welles, y a Laureano Gómez por Muñoz Marín. —La inclusión de Sumner Welles no parece muy clara; la exclusión de Gómez se debe, sin duda, a que, al trasladar López de la Torre el complot a territorio colombiano, la muerte de Gómez no lo hacía muy verosímil.

Introdujo don José Figueres por corresponsales extranjeros acerca de la declaración de López de la Torre, dijo que el servicio de inteligencia de su acusador era "ligeramente ineficiente", y se negó a hacer mayores comentarios. Pero la prensa americana recordó que Figueres era el único dirigente democrático latinoamericano que se solidarizó con Muñoz Marín en los últimos acontecimientos.

En realidad, lo que parece es que, ante la muerte de Delgado Chalbaud, todos los personajes de segundo orden que pululaban alrededor de los dictadores, se están aprestando obsecuosamente a poner en guardia a sus amos contra posibles asesinatos (y consiguiente despidos en caso de cambio de Gobierno), y para ello, para dar la impresión de acionidad, están creando juventones fantásticos, de conspiraciones internacionales, cuyos

Los concededores de la política venezolana, atribuyen el asesinato de Delgado Chalbaud, a faccionalismos producidos por situaciones internas. Se sabe que entre los miembros de la Junta Militar, se venía estableciendo una cierta rivalidad, que se trasluce en varias formas (e): Las elecciones prometidas desde 1948 no se llevan a cabo porque no hay acuerdo sobre cuál de los Gobernantes sería el candidato). Esas rivalidades producen fanatismos, y no faltan rejas primitivas que crean que el mejor modo de liquidar ciertas cosas sea la muerte. Sin que se haya acusado a ninguno de los compañeros de Delgado Chalbaud de haber instigado su muerte, sí se cree que Trujillo haya sido instrumento de algún partido fanático de otro militar, que haya aprovechado algún resentimiento de los que a veces se producen entre gentes de amistad tan intensa como el muerto y su victimario.

Pero la mejor interpretación del asunto, la dió el Evening Star de Washington, que dijo: "Si Delgado Chalbaud hubiera dejado que Rómulo Gallegos terminara el periodo de Gobierno para que fue constitucionalmente elegido, no habría muerto".

**ARBENZ ELECTO** De acuerdo con las noticias recibidas hasta la hora, el Candidato gubernamental, Coronel Jacobo Arbenz, ha sido electo nuevo Presidente de Guatemala. Según los últimos recuentos, el Coronel Arbenz obtuvo 272,991 votos, el General Ydigoras 68,146 y Jorge García Granados 30,016 votos. Los rumores prevalecientes en Washington son de que el Coronel Arbenz una vez que tome posesión de la Presidencia de Guatemala, volverá de nuevo a orientar la política exterior de Guatemala hacia una colaboración más estrecha con Washington y dejará las facciones comunistas que parecen haber tomado desmedida importancia durante los últimos tiempos del Gobierno Espiritual Socialista del Presidente Arévalo.

**DUCLIOS EN VEZ DE THOREZ** Por parodiar el antiguo grito de "Le Roi est Mort, Vive le Roi" con que Francia entera recibía en el pasado la noticia de la muerte de un Rey y el advenimiento de un nuevo Rey al Trono, podría la semana pasada haber gritado el Partido Comunista Francés "Le Secretaire est Mort, Vive le Secretaire" al recibir la noticia de que Moscové había elegido a Jacques Ducloux como Secretario General del Partido Comunista Francés, en sustitución de Maurice Thorez quien se encontraba gravemente enfermo.

Desde hace más de un mes en que sufrió una hemorragia cerebral, el Ex-Secretario General del Partido Comunista Francés ha estado gravemente enfermo en su villa creana a París, y de acuerdo con varios especialistas y médicos franceses, su estado era tan grave que difícilmente podría recobrar sus facultades mentales. A resultados de lo anterior, Moscové envió recientemente a Francia al especialista Sergei Davidenko, el cual opinó que tal vez existía la posibilidad de curar al líder en una Clínica Moscovita; hecha la solicitud correspondiente por la esposa de éste, al Gobierno Francés, éste autorizó al Gobierno ruso para que lo trasladara a Rusia por medio de un avión C-47 de la Fuerza Aérea Rusa; en esa forma, Maurice Thorez, Secretario General del Partido Comunista Francés, desapareció la semana pasada al otro lado de la Cortina de Hierro y

en forma diplomática Rusia resolvió el serio problema que hubiera significado dejar fuera de su órbita directa a un hombre que, debido al estado que en su cerebro o de su sistema nervioso, pudiese hablar con pleno conocimiento de causa de lo que en la actualidad sucede detrás de los entretelones comunistas.

La partida de Thorez significó de inmediato el comienzo de una fuerte campaña para elegir a sus sustitutos. Los nombres de André Marty y August Leclerc fueron considerados y rechazados; el primero por no ser considerado suficientemente capacitado y el segundo probablemente por no haber pasado aún por el período requerido de endocrinamiento directo en Moscú. Como siempre, en definitiva Moscové dió la última palabra, y Jacques Ducloux, Líder de los Diputados Comunistas de la Cámara Francesa, fue electo nuevo Secretario General del Partido Comunista Francés. El único cambio aparente en la política inmediata del Partido Comunista Francés como resultado del nombramiento del Nuevo Secretario General pareciera dirigirse a obtener un retiro parcial de Francia de la Coalición del Atlántico Norte, que en este momento parece ser una de las primordiales aspiraciones diplomáticas del Kremlin.

**CONGRESO PRO-PAZ EN SHEFFIELD** A pesar de que el Gobierno de su Majestad Británica no posee el derecho, de acuerdo con la Constitución actual, de prohibir reuniones públicas, el Primer Ministro Attlee dió las medidas necesarias la semana pasada para prohibir la entrada de varios delegados al 2º Congreso Pro Paz Mundial de Sheffield, auspiciado por Rusia, y entre ellos la del Excmo. Sr. Frederic Joliot-Curie, el Excmo. Sr. E. I. Rensburg y el Compositor Dmitri Shostakovich de Rusia, y varios otros personajes de menor cuantía en el panorama mundial comunista. Como resultado, todas las sesiones, con excepción de la primera, fueron trasladadas a la ciudad de Sheffield en Inglaterra a Varsovia, capital de Polonia. A pesar de las críticas que esta actitud ha acarreado a Inglaterra, el suscrito comparte total y definitivamente la opinión del Primer Ministro Attlee, quien expresó que a pesar del mandato constitucional: "Nos reservamos el derecho de admitir (a Inglaterra) únicamente a aquellas personas a quienes deseamos hospedar".

### LA SEMANA NACIONAL

**LO DE LA "STICA"** En febrero de 1948, la gente estaba muy ocupada pensando en la cuestión política, para darse cuenta de otros sucesos. Entre esos sucesos, estaba la proposición del Instituto de Asuntos Inter-Americanos—organismo dependiente del Departamento de Estado—para crear un Servicio Cooperativo de extensión agrícola.

Así, al terminar la revolución, se instaló en Costa Rica la STICA. Tenía dos propósitos: a) La conservación de suelos; b) La Extensión agrícola. Durante dos años, mediante préstamos al comercio exterior, ha venido la STICA trabajando eficientemente en el país.

Sin embargo, hace algunas semanas comenzó a circular el rumor de que la STICA estaba en dificultades. Nada concreto, y nada claro; pero un día, al finalizar la semana pasada, se anunció que el Diputado por Cartago Alberto Morán, presentaría una moción en la Asamblea para eliminar del Presupuesto Nacional de 1951, la cuota con que el Estado contribuye al mantenimiento de la STICA.

Inmediatamente, LA REPUBLICA editorializó sobre el asunto, y pidió un pronunciamiento de los demás periódicos. Aunque este pronunciamiento no vino, comenzaron a llover, ante la Asamblea Legislativa, las protestas de las Municipalidades, de los organismos agrícolas, y de los agricultores individualmente.

Se estimaba que los servicios prestados por la STICA eran de tal trascendencia, que iba a ser un disparate prescindir de ellos, y los agricultores estimaban suicida la aprobación de la presunta moción de Morán.

Finalmente, al terminar la semana, parece que la moción Morán no será presentada. El Ministerio de Relaciones Exteriores y la Embajada Americana han firmado un convenio preliminar para la permanencia de la STICA en el país, lo que indica el interés del Ejecutivo en seguir adelante con los programas.

Ahora el porvenir del asunto está en manos del Ministerio de Agricultura.

El Ministro Vello ha visto con simpatía la labor de la STICA. Lo único que desea, es identificarla más con los labores del Ministerio, y a eso se reduce ahora lo que ha de negociar con los peroseros de la STICA.

En este caso, puede asegurarse que la STICA permanecerá en el país.

### LA ASAMBLEA La Asamblea Legislativa, en el curso de la semana:

- 1.—Aprobó definitivamente el pago total por el Estado de las deudas contraídas por el Partido Unión Nacional en la Campaña Presidencial de 1947, la de Constituyentes de 1948, y la de Diputados de 1949.
- 2.—Recohibó definitivamente el Proyecto de amnistía del Diputado Celso Garbino, y se preparó a discutir una nueva—del Diputado Manuel Rodríguez Caracas—que excluiría de sus efectos a los reos de homicidio.
- 3.—Acordó que todos los médicos debían tener acceso a los distintos Hospitales del país, y obligó a éstos a reformar sus reglamentos en ese sentido.
- 4.—Aumentó en un 15% los aranceles de Derechos de inscripción de escrituras en los Registros de Propiedad, Hipotecas, Personas y Mercantil.
- 5.—Se enfocó en la discusión del Presupuesto para 1951, sobre el cual hay dos dictámenes: uno de mayoría (Pacheco y Morán), y uno de minoría (Ramón Arroyo), el cual propone una hipoteca del Presidente Ulate contra su sueldo, hipoteca indirectamente en una carta presidencial al ex-diputado José Manuel Peralta, de Grecia.

### DON GONZALO JIMENEZ



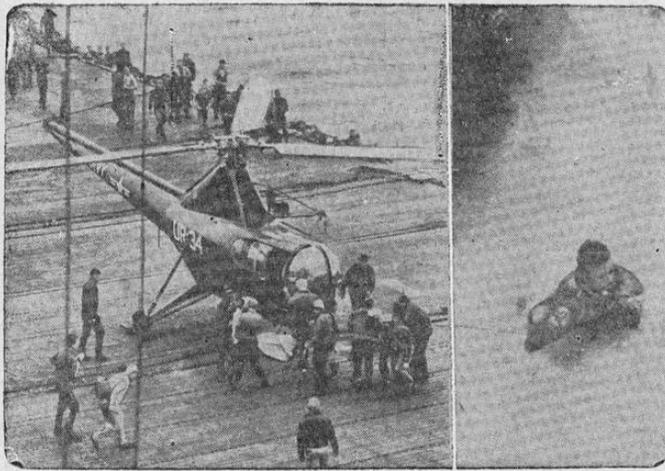
Se pasó de casa

"LA TRIBUNA" Los señores que adquirieron en renante ciertos enseres pertenecientes al viejo periódico "La Tribuna", se han presentado al Gobierno solicitando se les entregue maquinaria y otros aparatos que el Gobierno se adjudicó en virtud del fallo totalmente condenatorio para La Tribuna que dió el Tribunal de Probidad. No especifican en virtud de qué solicitan semejante cosa, porque lo cierto es que ellos son únicamente adquirentes de ciertos bienes rematados y no adquirentes de derechos—ciertos o falsos—que pudieran alegar los viejos propietarios. Lo que ellos tienen es lo que compraron. No se ve cómo se les va a entregar lo que nunca ha sido de ellos sino que fueron de una Empresa, y pasaron al Estado.

**OTRAS ACTIVIDADES NACIONALES** Desde hace tiempos, la Embajada de Costa Rica en Panamá estaba vacante. El señor José Pozuelo, fue recientemente investido con el cargo de Embajador en Misión Especial, pero regresó pronto y no se explicó cuál era la Misión que había desempeñado. En estos días, el nombramiento permanente fue hecho; recayó en el licenciado Alfonso Guzmán, abogado de prestigio en San José, aunque poco conocido políticamente, y antiguo compañero de estudios del Ministro de Relaciones Exteriores, licenciado Echeandí. El nombramiento—si bien ha sido inesperado—ha sido bien recibido por la opinión pública.

El Ministerio de Obras Públicas abandonó el viejo e incómodo local que usaba en los altos de la Casa Presidencial, y se trasladó a nuevos oficinas en el mismo edificio del Taller de Obras Públicas. Al viejo local ir Seguridad. Al actual local de Seguridad, Justicia y la Procuraduría

## HELICOPTERO SALVA A UN PILOTO EN COREA



Momentos después de haber caído al mar en aguas de la Corea, el teniente D. L. Davis, piloto de un avión de propulsión a chorro, es ayudado a bajar de un helicóptero (izquierda) en el puente del portaviones "Leyte". Davis cayó al mar debido a un accidente al partir del portaviones. A la derecha se le ve en el agua sujeto por sus salvavidas. (INP).

### Comentarios jurídico-legales de la C. C. T. Rerum Novarum

**EL SALARIO SE ESTIPULARA LIBREMENTE PERO NO SERA INFERIOR AL QUE SE FIJE COMO MINIMO**

Las nuevas fijaciones sólo operan para futuras contrataciones y para los contratos existentes

Informa la prensa que en el semanario de los Inspectores de Trabajo se estudió el punto con que encabezamos el siguiente comentario, negándose a la siguiente conclusión:

"Que las nuevas fijaciones de salarios mínimos pueden permitir a los patronos rebajar los salarios actuales en el tanto correspondiente a la disminución que se opera en las nuevas fijaciones. Se estudió la posibilidad de que los salarios hoy en vigencia hayan producido a favor de los trabajadores un derecho adquirido, con lo que, a pesar de que los nuevos señalamientos sean inferiores a los actuales, deberían mantenerse. Esta tesis fué combatida en el sentido de que los salarios mínimos se producen por imperio de la ley y no por la libre voluntad de las partes contratantes con lo que, al variar la ley que los señala, pueden variar los salarios disminuyendo o aumentando".

La conclusión transcrita en la forma como está redactada, puede dar origen a múltiples confusiones, por lo que nos permitimos hacer los siguientes apuntes: El salario mínimo puede aumentar o disminuir según las periódicas fijaciones que hagan los organismos legales correspondientes. La cuestión de si el patrono está o no facultado para disminuir salarios según las nuevas fijaciones oficiales, reviste varios aspectos.

El artículo 181 del Código de Trabajo declara que la fijación del salario mínimo modifica automáticamente los contratos de trabajo en que se haya estipulado uno inferior. Luego, a "contrario sensu" no modifica los contratos de trabajo en que se haya estipulado un salario superior. La misma disposición citada agrega que las nuevas fijaciones, de salarios mínimos no implican renuncia del trabajador ni abandono del patrono de convenios preexistentes favorables al primero relativos a una remuneración mayor.

Así que, cuando el patrono está ligado al trabajador por un convenio (individual, o colectivo) que establece un tipo de salario superior al fijado como mínimo, no puede proceder a un rebajo del mismo so pretexto de ajustarse a las nuevas fijaciones oficiales.

Tal proceder del patrono implicaría una violación del contrato. En este sentido, aún cuando las leyes sobre salarios mínimos son de carácter imperativo y no declarativo o supletivo, no operan contra convenios favorables a los trabajadores. Esto no se rige en virtud del principio, tan terriblemente obscuro, de: "Derecho adquirido" sino por el "Dogma jurídico" en materia de trabajo, de que privan sobre lo establecido en la ley, aquellos convenios en que se estipulan garantías o derechos más favorables para los trabajadores.

Pero hemós de examinar el caso en que no exista entre el patrono y trabajador convenio expreso, en cuanto a remuneración superior. Es cuando el trabajador y el patrono se remiten al "salario mínimo, vigente". La cláusula implícita o explícita del contrato en cuanto a salarios, vie-

ne a ser, pues, la que obliga al patrono a "pagar" el salario, que las leyes establecen. Usualmente éstos contratos pueden ser modificados automáticamente por las fijaciones oficiales del salario mínimo.

Sin embargo hay que cuidarse de una conclusión muy ligera en cuanto a este punto.

Las disposiciones sobre salario mínimo constituyen un límite a la libre contratación entre patronos y trabajadores relativas al salario. El artículo 183 dice que el salario se estipulará libremente pero no podrá ser inferior al que se fije como mínimo. Siendo pues una limitación a la libertad de contratación, se notan las siguientes consecuencias: Cuando se opera una nueva fijación de salarios mínimos los contratos que de ahí en adelante se realicen no podrán estipular un salario inferior al establecido. Pero los contratos ya existentes, celebrados bajo la vieja fijación de salarios, no tienen por que ser modificados si en ellos rige un salario superior.

Puesto que éstos contratos fueron realizados en observancia de las disposiciones legales vigentes sobre salario mínimo en el sentido de que se conviene implícitamente en un salario que no era inferior al tipo fijado por la ley deben ser respetados en todas sus futuras consecuencias, de acuerdo con el principio jurídico que los contratos se rigen por la ley existente a su formación salvo claro está, cuando esta ley establece un salario mínimo "inferior" al nuevo, fijado.

Debe tenerse siempre presente que las disposiciones legales sobre salarios mínimos son imperativas únicamente cuando limitan la voluntad de las partes para contratar un salario inferior al tipo establecido, de donde que todo contrato de trabajo realizado con observancia a dichas disposiciones, no tiene por que ser modificado luego.

Las nuevas fijaciones sólo operan para futuras contrataciones y no para los contratos existentes. Podríamos invocar además el artículo once que tiene por incluidos en todo contrato, los derechos y garantías que otorga el trabajador el Código de Trabajo y sus leyes supletorias o conexas.

Puede admitirse así, que el patrono y el trabajador al contratar lo hicieron ocupando un salario determinado (el mínimo legal) y las nuevas fijaciones no tienen por que modificar, en perjuicio del trabajador, el salario que éste tuvo en mira al pactar. No desconocemos que la tesis de que los contratos de trabajo, en que no existen convenios expresos sobre salarios pueden ser modificados por las nuevas fijaciones oficiales aún en perjuicio del trabajador, puede tener fundamentos firmes. Nos limitamos por falta de espacio, a señalar que la conclusión más correcta a nuestro sentir, es la de que los patronos no pueden bajar el salario a los trabajadores con los que tengan contratos actuales, pero que, para los mismos oficios, sí podrían contratar nuevos trabajadores ajustándose al salario mínimo vigente.

### LOS ENFERMOS DEL SANATORIO DURAN, PIDEN AYUDA PUBLICA

Los enfermos del Sanatorio Durán están promoviendo una campaña pública para llevar fondos a la Caja de Socorros Mútuos, que funciona en esa Institución y que tiene a remediar las más apremiantes necesidades de los enfermos pobres de solemnidad.

No solamente dinero piden a las personas de buena voluntad sino ropas, alimentos, discos radiofónicos, y en general, cualquier auxilio con que ellos puedan aliviar su atribulada situación de aislamiento.

## ESCUELA DE CAPACITACIÓN INDUSTRIAL

El Sr. Uladislaio Gámez S., Secretario de la Universidad Nacional dictará el lunes 20 del corriente, a las 7½ p. m. una conferencia en la ESCUELA DE CAPACITACION INDUSTRIAL,

que versará sobre las

### Relaciones de la Educación Secundaria y el Hogar

Varias conferencias ha dictado en el mismo plantel de enseñanza, filial de la Cámara de Industrias de Costa Rica, el citado profesor, cuya preparación y experiencia en la materia son ampliamente conocidas.

Dado el interés que despierta el asunto de la conferencia, que es de actualidad, y por los méritos del conferencista, se desea que, tanto los industriales como el público en general, concurren a escuchar la autorizada palabra del Profesor Gámez.

### Asilados del Sanatorio Carlos Durán forman Sociedad de Socorros Mutuos

Con el deseo de contar con las bases para reintegrarse al medio social, los asilados del Sanatorio Carlos Durán han formado una Sociedad de Socorros Mutuos. Como necesitan contar con suficientes fondos para cumplir con los propósitos que persiguen, han dirigido atentas notas a funcionarios del Gobierno y otras personas que se distinguen por su espíritu de servicio en las que solicitan contribuciones periódicas. Ahora se le está dando la base legal necesaria y nosotros no podemos dejar esta oportunidad para desear todo éxito a los asilados del Sanatorio Durán en su Sociedad de Socorros Mutuos, a la vez que hacemos un llamamiento a todas aquellas personas de buen corazón, para que no nieguen su aporte a esos asilados.

## INFORMACIONES CENTROAMERICANAS

### HONDURAS

#### INVESTIGACIONES DEL LOS BANCOS DEL ESTADO

A propuesta del técnico asesor de los Bancos del Estado, se está iniciando un plan para llevar a cabo una serie de investigaciones sobre las diversas zonas del país: centro, norte y sur, comprendiendo las actividades de diversos departamentos en relación con la cantidad y calidad de la alimentación en las diversas familias, tanto en las zonas urbanas como en las rurales.

#### CAMPANA DE ALFABETIZACION

Se ha iniciado por la Dirección General de Educación Primaria una campaña objetiva de alfabetización: a tal efecto se han impreso carteles invitando a las gentes a que contribuyeran a la campaña y presten el aporte de su ayuda personal para extender el radio de acción de la cam-

paña de alfabetización, en forma que todos los alfabetos contribuyan al éxito de la misma.

#### CURSO DE PERIODISMO

En la Universidad Nacional de Honduras comenzará a dictarse un curso sobre periodismo por el intelectual Virgilio Zelaya Rubi, quien expondrá en su temario, lecciones sobre: información, tipos de información, crónicas, editoriales, reportajes y noticias.

#### VICTORIA BERTRAND

Un nuevo triunfo ha obtenido la conocida periodista Victoria Bertrand, al haber sido designada redactora para Hispano América (Latin American Editor) de la revista internacional "United Nations World" que dedicará su edición de febrero a los países del Caribe. La Señora Bertrand es hija del expresidente de Honduras, Dr. Francisco Bertrand.

### CAMPO PAGADO

**El Telegrama de Uds. amenazando con una huelga, envuelve una incitación al incumplimiento de una ley de la República, lo cual agrava el hecho de venir firmado por funcionarios de elevada representación oficial-**

**NO PUEDE OCULTAR LA JUNTA DIRECTIVA DE LA CAJA, LA SORPRESA Y EL DESAGRADO QUE LE CAUSAN LOS TERMINOS DESCORTESES Y LOS CARGOS INFUNDADOS DEL TELEGRAMA EN REFERENCIA**

**La Caja Costarricense de Seguro Social, contesta a la Municipalidad y a la Junta Cívica de la ciudad de Limón**

Nº 3982—50

18 de Noviembre de 1950.

Señores de la Municipalidad y Junta Cívica de Limón.

La Junta Directiva de la Caja Costarricense de Seguro Social considera inaceptables los términos de su telegrama de ayer. No fué sino hasta hace cuatro días, Martes 14 de noviembre próximo pasado, que entró en vigencia la ley emitida por la Asamblea Legislativa que viene a formalizar la situación de los terrenos traspasados a la Caja en Limón y destinados, exclusivamente, a la Construcción de Viviendas.

En consecuencia, no es sino hasta ahora que la Caja está legalmente facultada para realizar esa obra cuya importancia social ha sido la primera en reconocer, y el acuerdo tomado, en su oportunidad, por esta Junta Directiva, se cumplirá al pie de la letra. Es oportuno recordar a la Junta Cívica de Limón que, cuando delegados de la misma vinieron a la Caja para tratar ese asunto, manifestaron que estaban en condiciones de facilitar catorce lotes para la construcción de esas Viviendas.

Al examinar los lotes ofrecidos los asesores técnicos del Departamento de la

Habitación encontraron que no reunían las condiciones requeridas.

A esa circunstancia se debió que se escogiera el terreno a que se refiere el decreto aludido y sobre el cual no existían, entonces, más que simples derechos posesorios sin inscribir en el Registro Público, haciéndose necesaria la aprobación por la Asamblea Legislativa del Decreto mencionado, por ser legalmente imposible para la Caja hacer sus inversiones, así sea de claro el valor social de las mismas, si no es en condiciones jurídicas inatacables.

No puede ocultar la Junta Directiva de la Caja, la sorpresa y el desagrado que le causan los términos descorteses y los cargos infundados del telegrama en referencia, así como la incitación que envuelve el incumplimiento de la Ley, estando ese telegrama, como está, autorizado por funcionarios de la más elevada representación.

De Uds. muy atentamente,  
Por la Junta Directiva de la Caja Costarricense de Seguro Social

MIGUEL ANGEL DAVILA  
Gerente,

Anúnciese en "La República"

# HAY CINCO COPIAS DEL DISCURSO DE GETTYSBURG, ESCRITAS DE PUÑO Y LETRA DE LINCOLN

Por MILTON R. REMMEL  
Corresponsal de International News Service



LINCOLN

(USIS).—Hoy domingo 19 de noviembre se cumplen ochenta y siete años de que Abraham Lincoln pronunció su famosa Oración de Gettysburg. Por coincidencia, la fecha de ese discurso marca la mitad del camino a recorte entre la fundación de los Estados Unidos de América, como nación, y el año actual de 1950. Es, por consiguiente, una fecha apropiada para recordar que, aparte de una guerra fratricida que fue declarada para preservar la unidad de la nación, todos los cambios sociales y económicos que han ocurrido en la República del Norte, han sido logrados sin derramamiento de sangre y dentro de las normas legales, al amparo de los términos de una sola Constitución. Y en verdad, esa Carta Fundamental constituye hoy la Constitución escrita más antigua del mundo y la primera Constitución escrita que fué adoptada en la historia.

Como celebración de tan memorable aniversario, los ciudadanos de Estados Unidos se dedican de nuevo a cumplir los principios democráticos que tan elocuentemente expresó el Presidente Lincoln en la hermosa Oración pronunciada en Gettysburg, Pensilvania el 19 de noviembre de 1863.

GETTYSBURG, Pennsylvania, Noviembre (—INS).—"Hace cuatro veintenas y siete años", comenzó diciendo Abraham Lincoln, refiriéndose al nacimiento de la nación norteamericana, en su discurso de Gettysburg, en 1863. Y el domingo 19 de noviembre de 1950, su inmortel discurso también cumple cuatro veintenas y siete años".

Según la Sociedad Nacional Geográfica norteamericana, en la Biblioteca del Congreso en Washington se encuentra el manuscrito original de dos páginas que Lincoln tenía en su mano mientras pronunciaba su discurso ante unas 15,000 personas en la inauguración del cementerio de soldados en Gettysburg. Sin embargo no se conoce en general el hecho de que esa "copia para leer" es sólo uno de los cinco manuscritos del discurso clásico, escritos de puño y letra de Lincoln. Hay dos en Washington, el tercero está en Springfield, Illinois, el cuarto en Ithaca, Nueva York y el quinto, en la Habana, Cuba.

Cada uno de esos manuscritos vale una pequeña fortuna, como lo han probado ventas recientes de dos de ellos. Cada una de las copias fue hecha por Lincoln por motivos justificados e interesantes.

La idea del cementerio en Gettysburg surgió como un problema urgente de sanidad, poco después de la encarnizada batalla en esos terrenos en la que hubo 50,000 bajas. El cementerio pronto se convirtió en una gran obra de conmemoración patrocinada por 18 Estados.

La inauguración planeada para el 23 de octubre del año de la batalla (1863) se aplazó casi un mes para conceder a Edward Everett, considerado como el más grande orador de la época, más tiempo para preparar un discurso adecuado. Lincoln fué invitado, posteriormente y aún entonces la invitación impresa que se le envió era idéntica a las que se enviaron a otros centenares de ciudadanos. Aparentemente nadie esperaba que él aceptaría la invitación. Pero al aceptar, la Comisión Organizadora de facto, sin saber qué hacer, le propuso cortésmente que hi-

ciera "algunas manifestaciones apropiadas".

En algún momento en aquellos ocupadísimos días de la guerra, antes de que su tren especial saliera de Washington el 18 de noviembre, Lincoln encontró un momento para escribir el primer texto de su discurso. Y no fué hasta la misma mañana de la inauguración, en casa de su huésped en Gettysburg, David Wills, que Lincoln hizo las revisiones finales y luego cuidadosamente copió en limpio su "copia para leer".

Estos dos manuscritos él los dió a su Secretario auxiliar, John Hay. Se sumaron a la colección de la Biblioteca del Congreso cuando fueron regaladas a la nación en 1916 por los hijos de Hay.

En enero de 1867, Everett, quien sin reservas había elogiado calidamente el breve discurso de Lincoln que siguió a su propio discurso de dos horas, sugirió al Presidente que los dos cedieran los manuscritos de sus discursos para que se pusiera en venta en la venta sanitaria de Nueva York con el fin de levantar fondos para las viudas y huérfanos de la guerra. Esta tercera copia finalmente llegó a la Biblioteca Histórica del Estado de Illinois en Springfield.

Para una Feria similar en Baltimore. Más adelante en 1867, Lincoln escribió una cuarta copia del discurso de Gettysburg a petición de George Bancroft, diplomático e historiador de la época. Esta copia fue regalada a la Universidad de Cornell, hace año y medio.

Pero debido a que a esta cuarta copia le faltaba el título y firma que Bancroft deseaba para un propósito específico, el Presidente, pacientemente escribió una quinta copia.

El título: "Discurso pronunciado en la inauguración del Cementerio de Gettysburg", y, por primera vez extendió la copia a una tercera página, en la cual escribió su nombre completo y la fecha, noviembre 19-1863. Esta copia, que por mucho tiempo estuvo en manos de una familia de Baltimore, fué comprada en una subasta en 1949, por un ex-

**El buen automovilista es considerado y CORTES**

Embajador de Cuba en los Estados Unidos, quien la llevó a la Habana.

Habiendo cumplido ahora "las cuatro veintenas más siete", el borrador de la Declaración de Independencia norteamericana, escrito por Thomas Jefferson, en junio de 1776 compite con "la copia de lectura" del discurso de Lincoln, como los documentos más preciados de la historia norteamericana que posee la Biblioteca del Congreso. Los dos figuraron entre los 127 documentos históricos que a bordo del "Tren de la Libertad" fueron vistos por 3,521,841 personas en el recorrido de ese Tren por toda la nación, durante el cual visitó 326 ciudades, desde setiembre de 1947 a enero de 1949.

## EL EXILADO REY DEL NEPAL



El Rey del Nepal, Tribhuvan Bir Bikram (izquierda), es recibido en el aeropuerto de Nueva Delhi por el Primer Ministro de la India, Nehru. Ese monarca de 44 años que se exilió voluntariamente, fué depuesto en una revuelta palaciega por el Maharaja Bahadur Rana que colocó en el trono al nieto del Rey, de tres años de edad, con el título de Rey Gyanendra, (INP).

## BANCO CENTRAL DE COSTA RICA

Relación de solicitudes de cartas de crédito para ser autorizadas el día 20 de noviembre de 1950

Número	Artículo	Importador	Monto
<b>Clase II—Artículos Eléctricos</b>			
17415	Alambre p/Inst. eléctricas	Hosp. Nal. Antituberculoso	\$ 525.10
17626	Alambre telefónico	Cia. Nal. de Fuerza & Luz	1,695.00
17760	Alambre telefónico	Cia. Nal. de Fuerza & Luz	3,400.00
17627	Cable eléctrico	Cia. Nal. de Fuerza & Luz	4,575.90
17628	Cable eléctrico	Cia. Nal. de Fuerza & Luz	309.00
17629	Fusibles	Cia. Nal. de Fuerza & Luz	185.96
17630	Fusibles	Cia. Nal. de Fuerza & Luz	72.54
17337	Motores eléctricos	A. Zúñiga & Cía.	290.62
17619	Plantas eléctricas	John M. Keith S. A.	1,927.46
17409	p/ Muñoneras	Cia. Nal. de Fuerza & Luz	575.00
17408	Transformadores eléctricos	Cia. Nal. de Fuerza & Luz	13,800.00
17769	Transformadores eléctricos	C. R. Machinery Co	1,272.00
<b>\$ 28,628.58</b>			
<b>Clase III—Artículos para la Ganadería y Agricultura</b>			
17406	Alambre para cercas	Mario Burgos	700.00
17407	Alambre de púas p/cercas	Enrique Alvarez	2,100.00
17338	Novillas de raza	Dr. Carlos Sáenz Herrera	3,600.00
17770	Clordano en polvo	Laborat. Mirán Victoria	1,088.50
17827	Clordano humedecible	Consejo Nal. de Prod.	7,400.00
17820	Tarros para leche	Ferretería Rodríguez	645.50
<b>\$ 14,554.00</b>			
<b>Clase IV—Artículos y materiales de construcción</b>			
17413	Aluminio en formas estructurales	Lapeira Hnos.	771.96
17621	Cemento gris	Almacén Segovia	30,600.00
17773	Cemento blanco	Fernando Doninelli	50.96
17826	Cemento gris	Hosp. Nal. Antitub.	4,657.50
17831	Cemento	Almacén Segovia	47,812.50
17622	Lingotes de plomo	Augusto Sáenz H.	1,200.00
17766	Pala para agricultura	C. R. Machinery Co	3,297.50
17767	Pala con sus aditamentos	C. R. Machinery Co	2,300.92
<b>\$ 90,691.34</b>			
<b>Clase V—Art. y Prod. Químicos y médico quirúrgicos</b>			
17829	Acido láctico	Republic Tobacco Co	3,340.00
17336	Alimentos Esp. p/ niños	La Gran Via	865.40
17341	Ampollas vacías	Laboratorios Fide	594.50
17762	Apósitos quirúrgicos	Junta de Prot. Soc. S. J.	1,043.00
17342	Dextrosa anhidra	Laboratorios Fide	100.00
17424	Drogas y Prod. Quím. no Esp.	Laboratorios Fide	400.00
17624	Drogas y Prod. Quím. no Esp.	Laborat. Mirán Victoria	340.00
17340	Extracto de hígado crudo	Laboratorios Fide	290.00
17527	Inst. equipo y Mat. Méd. Quir.	Junta de Prot. Soc. S. J.	1,375.00
17631	Inyectables no Esp.	Botica Oriental	998.00
17425	Prep. Farm. no Esp.	Farmacías Eos S. A.	3,162.17
17426	Prep. Farm. no Esp.	Botica Oriental	2,667.04
17427	Prod. Farm. no Esp.	Junta de Prot. Soc. Cartago	1,289.18
17528	Tapones de corcho	Pacheco & Cía. S. A.	324.50
<b>(Continuará) \$ 16,788.59</b>			

## TRASLADADAS LAS OFICINAS DEL MINISTERIO DE JUSTICIA, AL ANTIGUO LOCAL DE SEGURIDAD PUBLICA

En vista de que el Titular de Relaciones Exteriores ha dispuesto ocupar todos los departamentos del edificio en que se halla ese Ministerio, las oficinas de Justicia han sido trasladadas al local que antes ocupaba Seguridad Pública.

El Lic. Echandi ha reorganizado las dependencias de su Despacho, tanto la sección consular, como la Oficialía Mayor, han sido removidas de sus locales anteriores, pasando a la Oficialía Mayor al local en que estaba Justicia, y la Sección Consular a la que anteriormente tenía la Oficialía.

## EL BANCO DE COSTA RICA

SE COMPLACE EN ANUNCIAR QUE EL 20 DE CORRIENTES SERA ABIERTA SU

### OFICINA DEL PASEO DE LOS ESTUDIANTES

EN EL EDIFICIO ASTORGA, LA CUAL CONTARA CON LOS SIGUIENTES SERVICIOS:

- CUENTAS CORRIENTES
- SECCION DE AHORROS
- BODEGA

y todos los demás que en el futuro se consideren necesarios.

ESTA SERA LA PRIMERA DE UNA SERIE DE OFICINAS URBANAS Y SUB-URBANAS QUE EL BANCO, EN SU AFAN DE SERVIR MEJOR ESTABLECERA EN ALGUNOS LUGARES CON EL FIN DE DAR MAYOR COMODIDAD A SUS CLIENTES

Anúnciese en "La República"

# -MOSAICOS SOCIALES-

A cargo de VIRGINIA MAROTO MONTEJO

## DONA MARGARITA ESCALANTE D AVILA PERRAT.

Hoy celebra la grata fecha de sus cumpleaños la bella señora, dona Margarita Escalante de Avila. Es hija del recordado caballero don Manuel G. Escalante y su respetable señora dona Maria D. de Escalante. Hacemos legar hasta Guatemala, pais donde radica en compañía de su esposo don Carlos Avila Perret y sus simpáticas hijas, nuestras sinceras felicitaciones.

## DONA ESTELA DE BEECHE

Rumbo a los EE. UU. de Norte América, salió ayer la distinguida señora dona Estela de Beeche. La despedimos atentamente.

## SRTA. VIRGINIA FLORES

Ayer llegó a esta capital procedente de los EE. UU. la encantadora Srta. Virginia Flores Zeller. La saludamos.

## SRTA. GRACE CHACON

Hoy festeja sus cumpleaños la linda dama Srta. Grace Chacón. Es hija del recordado caballero don Napoleón Chacón y de dona Argentina Zamora hoy Srta. de Rodríguez. Mil felicitaciones.

## DONA MARIA CASTILLO DE JIMENEZ

En estos días saldrá para Nicaragua la distinguida señora dona Maria Castillo de Jimenez. Le deseamos una feliz travesía.

## SU PRIMER AÑO DE VIDA

Hoy cumple su primer año de vida la preciosa muñequita. Sandra Isabel Yamuni Jimenez, hija del distinguido hogar formado por los jóvenes esposos, don Eduardo Yamuni y su gentil señora dona Hilda Maria Jimenez de Yamuni. Que la vida le sonría siempre, son los mejores deseos de LA REPUBLICA.

## PARA MEXICO Y CALIFORNIA

Saldrá en breve para México con el fin de seguir luego a California la distinguida señora dona Daisy Jimenez de Worth. Feliz viaje.

## PARA MEXICO

Don Guillermo Bannett y su distinguida señora dona Flora de Bannett, partirán el lunes para México en viaje de recreo. Les anticipamos una feliz travesía y una grata permanencia en la tierra del Aguila.

## PARA MEXICO

En días pasados salió para México la estimable señora dona Angela de Sanromán.

## PARA PANAMA

Ayer salió para la hermana República de Panamá, en viaje de recreo la estimable Srta. Anais Arromena, estudiante del Colegio de Sión. Feliz viaje.

## ENFERMO

Se encuentra delicado de salud el niño Maximiliano López Jimenez hijo del distinguido hogar de don José López Guerra y su señora Julieta Jimenez Rosabal de López. Pedimos a Dios por la salud de Maximiliano.

## PARA PANAMA

Con el fin de seguir su jira artística, por otros países del Continente, saldrá dentro de pocos días para la República de Panamá el destacado artista español don Enrique Rodri-guez. Lo despedimos cordialmente.

## PARA EE. UU.

Saldrá próximamente para los Estados Unidos de Norte América don Pedro Domínguez. Feliz viaje.

## PARA NICARAGUA

Dentro de pocos días saldrán para Nicaragua las siguientes personas: don Juan Bautista Brenes Serrano, don Virgilio González Vargas, don José Joaquín Murillo Picado, don Adolfo Ruiz Calvo, don Rodolfo Urbina L., don Manuel Contreras Soto y Rafael de la Paz Alpiñar. Los despedimos.

## UN ULTIMO FORMIDABLE DE LA COMPANIA "MARCOS REDONDO"

En la Matinée "Los Gavilanes" éxito clamoroso y en la noche en 6ª Función de Abono el gran estreno "La Rosa del Azafrán" la mejor obra del Mtro Guerrero

Para mañana lunes a petición inmensa, la sublime zarzuela "La del Manojero de Rosas". Enorme éxito de la Compañía

Hoy será el último domingo de la temporada de la Compañía "Marcos Redondo" en Costa Rica, de manera que aquellas personas que asisten de preferencia los domingos al teatro deberán prepararse a concurrir al teatro si no quieren perder la oportunidad de admirar a esta gran compañía, que sin duda es el mejor conjunto lírico que ha llegado al país.

En este domingo inolvidable tendremos dos formidables funciones, a las 4 p. m. un matinee especial con la representación de la grandiosa zarzuela del Maestro Guerrero titulada LOS GAVILANES, la formidable interpretación de MARCOS REDONDO, MARIA Fca. RIMBAU, LUCIANO UTRILLA Y ANTONIO PALACIOS y que sin duda alguna constituye el más resonante éxito de la Compañía.

Por la noche, en 6ª función de abono, el público josefino podrá admirar en regio estreno en Costa Rica la grandiosa zarzuela en 3 actos, del inspirado Maestro Guerrero, el autor de "Los Gavilanes", que se titula LA ROSA DEL AZAFRAN, que constituirá un éxito estupendo y sensacional ya que se trata sin duda alguna de una obra de gran belleza musical y libro sumamente romántico e interesante.

Para el martes en penúltima función fuera de abono, para complacer la enorme solicitud del público,

## LIC. DON RICARDO ESQUIVEL FERNANDEZ

Hoy celebra la fecha de su natalicio el diputado don Ricardo Esquivel Fernández. Lo saludamos cordialmente.

## DON JORGE ARTAVIA

Para despedir de su vida de soltero, a don Jorge Artavia un grupo de amigos ha organizado una fiesta en la finca de don Alvaro Monge en San Pedro de Montes de Oca.

## DON GONZALO BLANCO CHI.

Ayer celebró la grata fecha de sus cumpleaños, el estimable caballero don Gonzalo Blanco Chaves. Lo felicitamos cordialmente.

## DON OSCAR CHAVES ESQUIVEL

Ayer arribó a esta capital procedente de El Salvador, el caballero don Oscar Chaves Esquivel, Jefe de la Sección de Cooperativas del Banco Nacional y quien fué a esta República como Delegado del Banco en el Congreso Internacional que sobre cooperativa se celebró allí. Lo saludamos

## DON JORGE MARCHENA GONZALEZ

Se encuentra restablecido del mal que lo aquejaba, don Jorge Marchena González. Mucho nos alegramos.

## MAYOR DON JORGE PACHECO

Hoy se ausentó para México, el Mayor don Jorge Pacheco. Feliz viaje.

## DON HERBERT PETRY Y DON MELVIN JONES

Actualmente se encuentran en Panamá don Herbert Petry Presidente Internacional de los Leones quien acompaña al Secretario General y Fundador del Leonismo, don Melvin Jones Asistirán a la inauguración del Hospital del Niño en Panamá, e ingresarán a San José el domingo 26 de los corrientes, via P. A. A. vuelo 503 a las 12 y 27.

## DON HERNAN TREJOS T.

Saldrá en breve para Nicaragua el estimable caballero don Hernán Trejos Trejos. Famoso Optometrista. Lo deseamos una feliz travesía.

## DON RAFAEL ANGEL OROZCO

Con destino a Nicaragua saldrá en estos días el distinguido caballero don Rafael Angel Orozco Calvo. Feliz viaje.

## CUMPLEANOS

Hoy agrega un año más a su vida, la preciosa muñequita Enriqueta Lorenza de Ford, hija de don Douglas de Ford y su gentil señora dona Enriqueta Armella de Ford.

## CUMPLEANOS

Hoy agrega un año más a su vida el joven don Abel Meneses Jiménez. Nuestros deseos son los de que cumpla muchos más.

## CUMPLEANOS

Con el fin de festejar sus cumpleaños la simpática Srta. Ana Isabel Montero Ubisco, habrá de celebrar una linda fiestecita en su casa de habitación. LA REPUBLICA le desea mil felicitaciones.

## EL BAUTIZO DE HOY

Ana Cecilia será el nombre que se le pondrá a la encantadora primogénita del hogar de don Oscar Cruz y su distinguida señora dona Cecilia Blanco de Cruz. Apadrinarán a Ana Cecilia, don Fernando Blanco Cruz y la linda Srta. Lidilia Cruz Salazar.

## BAILE EN LA CASA ESPAÑA

La Escuela de Servicio Comercial y el Comité Organizador de festejos está preparando un baile estudiantil, con motivo de celebrar el acto de graduación. Tendrá lugar el sábado 2 de diciembre en los amplios salones de la Casa España

## PROXIMA BODA EN SAN JOAQUIN DE FLORES

El próximo 25 de noviembre tendrá lugar en la Parroquia de San Joaquín de Heredia la ceremonia nupcial de los estimables jóvenes don Juan Antonio Chavarría con la linda Srta. Trina Viquez. Son hijos de los distinguidos hogares de don José Antonio Chavarría y dona Ana Alfaro de Chavarría; don Fausto Viquez y dona Luzmilda Hidalgo, respectivamente. Deseamos a los futuros conyugales mil felicitaciones.

## PARA MEXICO

Hoy salió para México el apreciable director de Stica Mr. Howard Gabriell. Lo despedimos.

# LA VIDA EN PROVINCIAS

## PUNTARENAS

### EL MUELLE GRANDE DE PUNTARENAS

Escribe: VINICIO II

El mejor ejemplo de nuestra idiosincrasia, respeto al trato que le damos a todo aquello que nos pertenece, lo vemos reflejado en el Muelle Grande de Puntarenas.

Los puntarenenses se han vuelto escépticos y las visitas que de vez en cuando hace el señor Ministro dan más bien risa que esperanzas. Desde el tiempo de León Cortés se ha hecho una costumbre que al día siguiente de haber sido nombrado un nuevo Ministro de Fomento, éste en carro motor o en tren especial recorre la vía del ferrocarril y aparece cruzando la columna vertebral de nuestro famoso Muelle Grande, para luego exclamar: "¡Qué desastre! Hay que tomar medidas inmediatamente, porque si no entre pocos meses no habrá muelle y vuelven a repetirse empréstitos y la prensa se o-pone nuevamente del asunto, los tularos no se hacen esperar y la bu-llaranga se vergue fiestera sobre tan delicado problema. Pero al final de todo desplante no aparece obra positiva y los dineros que se iban a emplear en arreglar los daños del muelle se evaporan en arreglos de otra clase.

Es triste esta situación, no sólo en lo que atañe al estado ruinoso del muelle, sino que debido a ello de jan de entrar al fisco apreciables sumas de dinero que bien podría pagarse en varios años los arreglos del mismo.

Conforme avanza el deterioro vemos alejarse de nuestras costas barcos que antes hacían escala en este puerto, viniendo esta circunstancia a hacer más grave el problema. Las casas comerciales tropiezan con más dificultades para hacer venir sus pedidos y las irregularidades en la carga y descarga se acentúan con más vehemencia.

Cuando todavía existía confianza en los capitanes de buques, se hablaba de la extensión del muelle, construyendo una ala izquierda o' de la derecha al respecto de una T, dando más capacidad y pudiendo los barcos tener más facilidad para llenar su cometido. También se idearon planes para instalar grúas y dardos de otros adelantos el bendito muelle; pero todo ha quedado en papeles y en el cerebro de los "ilusos" que algún día imaginaron ser personas de avance.

En la actualidad con dificultad puede atracar un barco de poco tonelaje y aquellos barquillos que lo hacían al otro lado de la Y están imposibilitados ahora por el Peligro

que tal cosa podría ocasionar. Hay que ver el miedo de los encargados del manejo del muelle, cuando por la urgencia se ven precisados a utilizarlo, las defensas han dejado de existir en ciertas partes y aquello parece una hamaca de las que dibuja Walt Disney.

Es curioso notar que los oculte pintarlos y reponer varias vigas de madera, en otros, se rellena con cemento algún cimiento, y en algunas ocasiones se cambia un espón. Se ha llegado hasta el caso de cambiar defensas de hierro por otras de madera y últimamente parece que el muelle está en construcción y no terminado como creíamos, siempre hay arena, madera, pintura, hierro, etc. para tratar de pegar las distintas partes que se descomponen por la erosión o porque están cansadas de aguantar más de la cuenta.

Es curioso notar que todo se parece a su dueño, conforme hemos ido perdiendo nuestras instituciones físicas más sagradas y la inmoralidad reina con su irresponsabilidad característica sobre nuestras cosas, también las instituciones materiales se corrompen con el abandono y se ponen a la par de los que tienen la obligación de velar por ellas.

Dentro de poco tendremos la pena de ver abandonar a nuestra bahía a nuestro Muelle Grande, el cual llevará un zarpe extendido que dirá así: "Con el permiso de algunos costarricenses que se olvidaron de velar por mí".

R. H. Canessa M.   
Corresponsal

## A TIROS HUBO QUE SER SOMETIDO UN HERIDOR

Gran alarma produjo entre los vecinos del Obelisco, en el Paseo Colón, una serie de disparos que se hicieron en la tarde de ayer. Investigando sobre la causa de esos disparos se nos informó que un sujeto que responde al nombre de Levi Zapata Vargas después de herir con arma cortante al señor Mario Castro Soto, emprendió la fuga. Miembros del Resguardo Fiscal que en esos precisos momentos pasaban por aquel lugar, al notar las intenciones de Zapata se dispusieron a capturarlo, lo que no lograron hacer hasta que le dispararon varios tiros al aire, con lo cual se intimidó y se entregó a las autoridades. El señor Castro presenta heridas de consideración en el pecho y la garganta.

## LA OLGA

### SALÓN DE BELLEZA

Cuesta de Moras Avenida Central

Eficiencia economía en sus trabajos **TEL 4670** Ondas suaves naturales sugestivas

Listo su permanente en hora y media

## EL TE DE COSTURA DE MANANA

El acostumbrado te de costura de las damas diplomáticas de nuestra capital, se llevará a cabo el lunes en la Embajada de México y será atendido por dona Dita de Osorno y dona Maria de Amador.

## DELICADA DE SALUD

Se encuentra delicada de salud la distinguida señora de nuestra sociedad dona Isabel Veázquez de Guerra. LA REPUBLICA le desea un pronto restablecimiento.

## X SEMANA DE LA FARMACIA

Con fecha de mañana clausura sus deliberaciones la Xª Semana de la Farmacia; una vez conocidos los acuerdos y conclusiones adoptados en relación con los interesantes temas que constituirán las tareas de la misma serán reproducidas en nuestras columnas.

Para celebrar el éxito de la Conferencia y como un homenaje al Cuerpo Farmacéutico Nacional, la firma "Sterling International S. A." ofrece hoy en el Gran Hotel Costa Rica un almuerzo al que hemos sido invitados.

## GRANDES PREPARATIVOS

La Cámara Junior de San José se está movilizand para organizar un grandioso desfile de carros abiertos para recibir a su Majestad Dita 19 el miércoles 21 de noviembre a las tres de la tarde.

## NUEVO PROFESIONAL

En días pasados llegó a esta capital procedente de México donde se graduó de médico el joven profesional Dr. Jaime Fernández Carballo. Lo saludamos.

# NOTICIAS... NOTICIAS... NOTICIAS...

- \* 6:45 a 7:45 Noticias Locales y Extranjeras. Noticias de "LA REPUBLICA".
- \* 11:00 a 11:13 NOTICIERO FLASH. El Mundo al día! Titulares de los diarios.
- \* 4:00 a 4:10 Internacionales.
- 4:10 a 4:20 Locales.
- 4:20 a 4:30 "Columnas de la Prensa".
- \* 6:00 a 6:30 DEPORTES TRAUBE. (Boletín deportivo), Luis Cartín, Primer locutor deportivo de Costa Rica.

## RADIO CRYSTAL

590 Kc. — Tel. 5607 — Apdo. 1474

Publicidad HAG.

# SECCIÓN DEPORTIVA

## COSTA RICA LE HIZO UN GRAN PARTIDO A LOS CAMPEONES CUBANOS

### EL RESULTADO FINAL DEL JUEGO FUE DE 9 CARRERAS A 7

Una gran labor desarrolló la novena de Costa Rica en su primera presentación ayer frente a la poderosa escuadra de Cuba, actuales Campeones Mundiales de Beisbol Amateurs. Para hablar con franqueza, nunca hubiéramos creído que Costa Rica pudiera haber dado tan dura batalla frente a los experimentados peloteros cubanos, ganadores por varias veces en estas justas, estando a punto los nuestros de ganar el partido de no haber sido por el cuadrangular que se nos ocultara en el partido de no haber sido por el cual 7º episodio cuando había tres hombres embalsados. Se desarrollaron durante

el encuentro muy espectaculares jugadas de ambos lados. Hay que tomar en cuenta que en el primer inning los cubanos pusieron el marcador a su favor con 4 carreras por 0 de los costarricenses, haciendo explotar al lanzador Heyleng que fue sustituido por Bonilla, quien a su vez fue sustituido en el cuarto por Duncan. Este lanzador logró controlar la batería enemiga hasta terminar el sexto dejando el juego favorable a los nuestros, pues ya a esa altura el score favorecía a Costa Rica por 6 carreras a 4. Al iniciar el séptimo episodio Duncan fue sustituido por Wilson como

emergente y pegó un palo de 2 bases empujando 2 carreras. Villalobos cerro el 6º, tiró el 7º y el 8º y taponó Burkes.

Fue en el séptimo inning cuando los cubanos, después de colocar tres hombres en base, lograron por medio de Izaguirre, limpiar las bases cuando este pelotero conectó de home run, lo que puso el score en ventaja para su novena 9 x 6.

En el acto los costarricenses siguen presionando y logran anotar su séptima carrera terminando el partido con nueve carreras de Cuba, por 7 de Costa Rica. La anotación por entradas fué la siguiente:

C. Rica: 0 0 0 0 2 3 1 1 0—7  
Cuba: 4 0 0 0 0 5 0 0—9

## Tres partidos se efectuarán hoy en Managua, Nicaragua por la Serie Mundial de Beisbol Amateur

### El primer partido lo harán Puerto Rico vs. Panamá, el segundo Guatemala vs. República Dominicana y el tercero Colombia-Nicaragua

Tres interesantes partidos tendrán verificativo hoy en Managua, Nicaragua, por la Serie Mundial de Beisbol Amateur. Serán tres choques muy interesantes y existe en la enorme afición gran expectación por presenciar estos choques de la pelota chicca. El primer partido lo jugarán las novenas de Puerto Rico vs. Panamá, dos de las mejores que toman parte en esa competencia beisbolera. El segundo partido estará a cargo de la República Dominicana y

Guatemala y el tercero los Colombianos frente a los nicaragüenses. Seré este un gran día deportivo en la tierra de los Lagos. La potente novena de Nicaragua hará su debut frente a la fuerte novena de Colombia y existe entre los fanáticos de todos los países participantes interés inusitado por ver el resultado de este choque entre nicas y colombianas. En nuestra edición del martes daremos crónicas detalladas de estos tres partidos.

## México derrotó al Salvador por nueve carreras a dos

En el partido de la tarde se enfrentaron las novenas de México y El Salvador; fué un partido floje, los mexicanos resultaron mucho como en el juego de la mañana entre Cuba y Costa Rica en que hubo una asistencia de más de sesenta mil espectadores.

El Estadio Anastasio Somoza no se vio tan concurrido en este juego como en el de la mañana entre Cuba y Costa Rica en que hubo una asistencia de más de sesenta mil espectadores.

## NOTA DEPORTIVA DE OROTINA

Señor Redactor Deportivo de LA REPUBLICA. Muy estimado señor: Habiendo observado en usted un innegable espíritu deportivo y en el deseo de estimular a los integrantes del "Alianza Sport Club", quienes han venido obteniendo repetidos triunfos en las canchas de esta capital como en los distintos lugares que han visitado, desearo rogar a usted me conceda un lugarcito en su sección deportiva para informar a la afición del último encuentro celebrado en Orotina, el domingo 12 de los corrientes.

Debido a la gentileza del Club "Juventud Alianza" de Orotina, el team deportivo de esta capital "Alianza Sport Club" hizo una visita a aquella legendaria ciudad del Pacífico el citado domingo, con el objeto de sostener un encuentro balompédico amistoso, dedicado al importante vecino de la localidad don José J. Porras. La tarde fué espléndida y con una numerosa concurrencia se inició el match. Iniciaron el score los orotinenses y de ahí que el entusiasmo fuera creciendo a medida que los nuestros buscaban el empate. Con un juego corto y rápido, los nuestros del Alianza dieron muestras de ir asimilando el juego de los contrarios; poco a poco fueron ejerciendo verdadero dominio del campo a pesar del calor sofocante, casi asfáltico; sin embargo, el espíritu deportivo se sobrepuso a los rigores de la naturaleza para dar todo lo que tenía de sí. A los veinticinco minutos de juego del primer tiempo, se produjo el empate con una jugada espectacular

que causó verdadera sensación; a ese ligero triunfo estimuló a nuestros muchachos y de ahí que pocos minutos antes de terminar la primera parte reglamentaria, se registró un nuevo tanto a favor de los josefinos. El sibatero, a su tiempo, anunció la suspensión reglamentaria del primer tiempo. Vino el consiguiente descanso; camébrico de impresiones y el necesario refresco para calmar la sed de aquella tarde de sol.

El árbitro llamó nuevamente a juego y los nuestros, con nuevos bríos entraron al campo dispuestos a ganar; y así fué en realidad, el match; después de distintas acometidas y peligrosas defensas, terminó con el score de cuatro tantos a favor del "Alianza" Orotinense.

El dedicado señor Porras así como la sociedad Orotinense dió muestras de la hidalguía que los caracteriza haciendo verdadero provecho de amistad y simpatía hacia los visitantes, quienes a más de espléndidos refrescos fueron obsequiados con una fina bola de foot ball.

No extrañará, que de cuando en vez resten unos minutos a sus valiosos labores para informarnos de las andanzas de este conjunto balompédico que promete mucho y espíritu deportivo como has ta ahora.

Anticipándole mis agradecimientos por la atención que se digna otorgar a la presente, me es grato suscribirme atento y seguro servidor,

Corresponsal Ad Hoc



He aquí una fotografía que demuestra una elegancia cómoda. La blusa de satén blanco que lleva Jane tiene un cuello suave terminando en un escote profundo, y mangas de tres cuartos. Los pantalones, de terciopelo negro, son rectos, sin bolillos, con el contorno del talle alto. Prendas de plata, y sandalias de terciopelo negro completan el lindo atavío.

## JOSE LEON SANCHEZ FUE DEVUELTO A LA PENITENCIARIA

Después de atentar contra su vida cortándose venas del brazo derecho, fue internado en el San Juan de Dios, pero ya curado y fuera de peligro, se le ha remitido de nuevo al penal.

No sentaríamos de que ayer en horas de la tarde fué pasado nuevamente a la Penitenciaría el famoso hampón. Uno de los indicados en el horrendo crimen de asesinato y robo en la Basílica de Cartago, José León Sánchez. Estaba recluido en el Hospital San Juan de Dios llevado allí para curarse de unas heridas que se hizo en un intento de determinar con su vida, en el brazo derecho.

E nel Hospital fué curado y ya fuera de peligro, ha sido remitido nuevamente a la Penitenciaría.

## COMO FUERON RECIBIDOS NUESTROS PEDALISTAS EN MÉXICO

Del periódico "ESTO" de México, en su edición del día miércoles 15 de noviembre, en relación con la Ciclistica que se realizará en la República Azteca, damos a conocer el siguiente párrafo:

### ENTUSIASMO EN COSTA RICA

La Tercera Vuelta al Centro de la República, sigue provocando que en todas partes del mundo crezca el interés por conocer su desarrollo con todo detalle.

Una prueba elocuente, es que la Estación Radiodifusora MAS IMPORTANTE DE COSTA RICA, "LA VOZ DE AMERICA", que se lanza al aire con la sigla T. I. C. S., ya toma las precauciones del caso para dar a conocer al auditorio todo los promeriores de la competencia.

Esa Difusora de la hermana República, a fin de satisfacer la enorme expectación que reina entre todos los sectores sociales, se encadenará con la Estación Mexicana que oficialmente cubra esta competencia internacional en todas sus fases.

### AYER LLEGO LA CUARTETA CICLISTICA DE COSTA RICA

A continuación publicamos unas crónicas que aparecen en la revista "ESTO" de México sobre el magnífico recibimiento de que fueron objeto por parte de la afición azteca.

Muy temprano, ayer por la mañana, fué puesto en nuestras manos un cable de la Junta Nacional de Ciclismo, de San José de Costa Rica, con la grata nueva del arribo de los magníficos rutereros nacionales, encabezados por Evangelista Chavarría, los cuales hicieron el viaje por vía aérea.

A reserva de dedicar mayor espacio a sus conceptos sobre la próxima III VUELTA AL CENTRO DE LA REPUBLICA, así como su opinión sobre las probabilidades de éxito de la delegación cita, asentamos que vienen en magníficas condiciones morales y que aunque no dejan de comprender que la lucha será terrible, no pierden la esperanza de capturar algunos de los primeros lugares.

¡Se cumplió pues, la promesa de Evangelista Chavarría, el glorioso corredor 10º en la Segunda Vuelta! Entonces, al término de la justa prometió venir a la 3ª VUELTA con un equipo complejo.

No necesitamos decir —pero vamos a hacerlo, para que de verdad se sientan entre hermanos—, que es-

ta es su casa, y que tanto Chavarría, como sus compañeros Cairo, Trigueros, Ruiz Vargas y el entrenador Cedeño, encontrarán brazos abiertos en cada mexicano. Costa Rica y México, hoy a través de la competencia ciclista, estrecharán sus lazos aun más y se sentirán más amigos que nunca.

¡Bienvenidos a México, muchachos!

### SE APROXIMA LA FECHA DE LA GRAN COMPETENCIA

En la rápida carrera del tiempo, hoy nos hemos colocado a exactamente diez días de la fecha en que debe comenzar, con participación de campeones de Argentina, Francia, México, Costa Rica, Guatemala, El Salvador, Upanamá, Estados Unidos de Norteamérica y otros países, la justa ciclista, para corredores aficionados, más larga del mundo. Su extensión de 1854 kilómetros, la sitúa por encima de las demás pruebas de gran fondo, por esta pas, que se llevan a efecto en Argentina, Francia, Italia, etc.

94caMvfrayra,nci, saatraa(ññj t

### LA III VUELTA AL CENTRO DE LA REPUBLICA, DEBERÁ COMENZAR PRECISAMENTE EL SÁBADO 25 DEL MES EN CURSO Y EN LA SALIDA TENDREMOS A CERCA DE DOSCIENTOS "GIGANTES DEL CAMINO"

listos para desafiar el sol, la lluvia, el cansancio y todos los elementos en contra con tal de poder ufanarse —triumfos aparte—, de haber podido hacer, completa, la más tremenda prueba a que pueden someterse los "amateur" de cualquier parte del planeta.

Cerca de \$ 100.000.— en premios, exclusivamente, a efecto de que impulsen el desarrollo del deporte, aproximadamente 500 rufecos, y la consagración universal, esperan a los más destacados "rutereros": cine, prensa y radio se movilizarán oportunamente, para cubrir la sensacional prueba de 14 etapas y 2 días de descanso, que habrá de concluir en esta ciudad de México al mediodía del domingo 10 de diciembre.

La expectación ha ido creciendo y alcanza proporciones incalculables, ya que todo mundo está pendiente de este evento auténticamente deportivo, en el que participan atletas rigurosamente seleccionados en Costa Rica, Guatemala, Estados Unidos de Norteamérica, El Salvador, Panamá, Argentina, Francia y México, amén de las naciones que se agreguen a última hora.

La extraordinaria demanda que

ha tenido en el mercado nuestro periódico del mediodía, edición con piemataria de "ESTO", para la III VUELTA AL CENTRO DE LA REPUBLICA, es un claro índice de la impaciencia, del entusiasmo arrollador con que la afición espera el inicio de un acontecimiento deportivo único en los anales del ciclismo mundial "amateux". Sólo faltan diez días!

### "DESEAMOS COMPETIR"

"Los ticos" desearos de ganar Experiencia en la dura prueba

A las ocho de la noche de ayer, después de doce horas de viaje aéreo, pisaron tierra azteca los ciclistas costarricenses que tomarán parte en la III Vuelta al Centro de la República.

Nuestro conocido, el entusiasta Evangelista Chavarría vuelve lleno de entusiasmo, acompañado ahora por tres compañeros, reclutados entre los que hace un año dudaban del éxito de este paisano, que ha experimentado de hecho el contacto deportivo entre dos pueblos hermanos. Antonio Cairo, Fernando Trigueros y Florentino Ruiz, vienen a sanar su esfuerzo al de Chavarría para dar a Costa Rica un lugar decoroso en la prueba ciclista más grande del mundo en la categoría de aficionados.

A cargo de la cuarteta costarricense viene el señor Francisco Cedeño, quien ha estado conectado con asuntos del ciclismo en Costa Rica desde hace diez años y gestión de las autoridades deportivas de su país, la autorización y ayuda económica para hacer el viaje.

El señor Cedeño, entrenador de la Selección Costarricense es quizá el único deportista tico que tuvo fe en la labor de Evangelista Chavarría, cuando éste vino a competir en la II Vuelta, en 1949.

"¡Ahora —declara el señor Cedeño— no quiero hablar de planes, lo único que deseamos es competir y aunque reconocemos que los mexicanos son superiores a nosotros, estamos seguros de que aprenderemos mucho en la prueba, que nos servirá de experiencia y de que cada año iremos haciendo un mejor papel. Es una honra para el deporte de Costa Rica tomar parte en tan importante prueba".

Los ciclistas ticos saludan por medio de "ESTO" a los deportistas mexicanos en general y muy en particular, a los de la rama del ciclismo.

Hoy por la noche partirán a Guadalupe, desde donde vendrán en bicicleta, como parte del entrenamiento que tienen planeado.

## Calendario del Deportista para Hoy

En el Estadio Nacional:

A las 8:45: Se batirán los bravos onces de Libertad vs. Cartagines.

A las 10:30: El esperado partido entre la Sociedad Gimnástica Española vs. Orión F. C.

En las provincias no habrá este domingo juego de primeras.

### RESERVAS:

Libertad - Cartago, a las 10:45 en Campo de la Universidad. Orión - Gimnástica, a las 8:45 en Campo de Universidad.

### SEGUNDAS DIVISIONES:

Carlos Durán - Rohrmoser, a las 10:30 en Estadio Rohrmoser.

Madrid - Guadalupe a las 10:45 horas en Montes de Oca.

Barcelona - Moravia a las 8:45 horas en Montes de Oca.

Santa Lucía - Atlanta a las 10:30 horas en campo de Santa Lucía.

### TERCERAS DIVISIONES:

Desamparados - Perón a las 10 y 30 horas en Desamparados.

Independiente de Montes de Oca - Audax, a las 10:30 en campo de Federación.

Heredia - Alajuela a las 10:30 en Estadio de Alajuela.

Orión - Saprissa a las 10:30 horas en campo de Orión.

Cartago - Santa Lucía a las 10:30 horas en campo de Cartago.

Uruguay - Vizcaya, a las 10:30 horas en campo de Uruguay.

## JOYERÍA MICHAEL

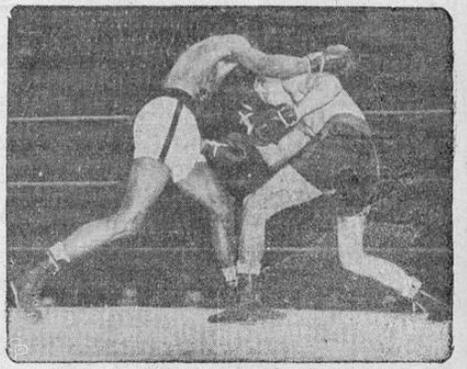
(Contiguo Hotel Rex)

Ofrece para la venta al detal y al por mayor

## RELOJES SUIZOS

Para señora y caballero a los precios más bajos de plaza

## RAY ROBINSON SE IMPONE CON FACILIDAD



Sugar Ray Robinson (izquierda) erra un derecho a la cabeza en el encuentro fuera de campeonato que libró en Chicago con Bobby Dykes, de Texas; pero el campeón de peso welter triunfó fácilmente por decisión en ese encuentro a diez rounds. — (INP).

## COMISION DE FIESTAS REMATE DE TABLADOS

Se avisa a los interesados que el Remate de Tablados tendrá lugar HOY DOMINGO 19 de Noviembre, a las NUEVE de la mañana en el edificio que ocupa la Municipalidad de San José (Palacio Mpal.)

Este remate se hará de acuerdo con los planos y bases oficiales de la Comisión.

Por la COMISION DE FIESTAS, RAFAEL ANGEL SOLIS, Secretario

### HOY HACE 10 AÑOS

El 19 de Noviembre de 1940, Londres sufrió un nuevo bombardeo.

Ciudad heroica, la de Londres. Y época trágica para los londinenses, y para todos los ingleses, ésta de 1940.

La guerra parecía ser de Inglaterra contra el mundo. Hitler se paseaba orgulloso por Europa. Stalin le cuidaba las espaldas y enviaba periódicamente a Molotov a condecorar con él. Mussolini hacía lo que podía.

Y en la acta de enfrento, Inglaterra. El espíritu indomable de los ingleses, capitaneado por el espíritu indomable de Winston Churchill.

1940, fué el año de Inglaterra; fué el año del pueblo británico, y fué el año de Winston Churchill. Una trinidad — como la teológica — constaba de tres elementos que en realidad eran uno solo.

Casi noche a noche, las oscuras sirenas de alarma resonaban por las calles de Londres nebulosas y sobrias. Casi noche a noche, los hombres barberos alemanes volaban sobre Londres dejando caer sus bombas, su destrucción y su muerte.

Así Londres sufrió día tras día, hasta que Hitler traicionó a su aliado ruso y entonces los ingleses se encontraron con un aliado. Un aliado no muy aliado, pero un aliado al fin.

Y luego, el 7 de Diciembre de 1941, Pearl Harbor! El matrimonio de Londres, la sociedad de Inglaterra, encontraron compañía. Lo demás — como lo anterior — es historia.

### FIRMADO

(Viene de la Página 1)

Ministerio de Relaciones Exteriores, en presencia del titular, Licenciado Echandi.

El Modus Vivendi Comercial acordado ayer entre los dos países regirá por un año, y está trazado sobre las líneas usuales en esos casos (trato recíproco de nación más favorecida, etc., mas algunas otras cláusulas que le son peculiares.

En su edición del martes 21, publicará LA REPUBLICA el texto completo de ese documento.

### EL IMPUESTO DEL...

(Viene de la página PRIMERA)

ñores regidores la discrepancia de opinión en cuanto a aplicación de esos fondos.

La ley que crea el impuesto ordena destinarlo al fomento y ejecución de obras públicas en los distritos menores sobre los cuales pesa la contribución. La diferencia de opinión proviene de la creencia en que algunos señores municipales están, alegando que la Municipalidad de San José puede disponer libremente de esa partida por cuanto ha acudido en auxilio de los distritos menores con fondos del distrito central.

Otros por el contrario, mantienen la tesis de que el total del impuesto corresponde exclusivamente a los distritos productores que lo pagan y no se puede distraer para otros fines.

Para zanjar esta situación el regidor Brenes presentó el martes pasado la siguiente moción, que fué aprobada por la municipalidad:

Para que la suma que el Ministerio de Obras Públicas, que como producto del nuevo impuesto del Café, ha puesto a la orden de la Municipalidad, se abone en cuenta separada a los distritos directamente productores en la debida proporción, a fin de que previos los estudios correspondientes, se ejecuten las obras y trabajos de más urgente necesidad.

**RAZONES.** Por más que una nueva Ley ha autorizado a esta Municipalidad para invertir fondos del Distrito Central en obras de los distritos menores, hay que convenir en que tales distritos siguen teniendo urgentes necesidades que no ha sido posible llenar y que urge remediar.

### VOTARE EN

(Viene de la Página 1)

piensan igual.

Como ciudadano pienso que la Stica está haciendo una labor brillantísima y que talvez ha hecho lo que ninguna nacional. En lo que lleva de actuar en Costa Rica se ha granjeado la estimación del campesinado, ya que este sector ha percibido los grandes beneficios que le ofrece. En cualquier parte del país en donde ha estado laborando, se reconocen sus grandes méritos y sobre todo, se sabe que en verdad tra baja y a la vez enseña a trabajar.

Como costarricense ni puedo aceptar que haya quien piense distinto a la gran mayoría del campesinado nacional, ya que todo ciudadano, de la ciudad o del campo, ha podido apreciar y aguilatar los enormes beneficios que Stica ha dejado y de jará en nuestro país. Seríamos inconsecuentes si luego de laborar tan brillantemente, pusiéramos trabas a sus ejecuciones.

## AVISOS ECONÓMICOS

### TARIFA

Veinte palabras, cuatro días consecutivos \$ 4.00—Cada palabra adicional \$ 0.05 por inserción. Por MES: Veinte palabras \$ 20.00. Cada palabra adicional \$ 1.00. Iniciales, abreviaciones y números hasta de diez cifras cuentan como una palabra.

### SOLILOQUIOS

Aló... aló... aquí Radio del Eje, al servicio de los dictadores

Ya ha comenzado a funcionar el servicio de propaganda de la Radio del Eje; terminada su parte del programa de constitución y apadrimiento de clubes deportivos y similares, se han lanzado a la propaganda abierta y franca; ya funciona el Eje Caracas-Buenos Aires-Lima-Ciudad Trujillo; pronto nuevos acacias ingresarán en la cofradía; "pasen señores, adelanten, pasen", queda sitio para más dictadores... contamos con los mejores speakers del mundo: el coloso López, senador entre otras cosas... el magnífico speaker de nuestra estación en Panamá instalada en la Embajada de Venezuela... magnífico servicio de columnas a domicilio... especialidad en eliminación de presidentes cuando no conviene... magnífico stock de tretas para aplicación de la ley de fuga... pasen dictadores, adelanten... pasen y paguen".

Así funciona el gran parque de diversiones, que es nuestro continente, con tantas y tan atractivas novedades; hay diversiones para todos los gustos; un gran payaso en Lima disfrazado de senador, un gran marxista en Panamá disfrazado de embajador; números de la farándula de los dictadores, del gran circo de la farsa, de la gran parodia de los intereses creados.

Mientras los buenos liberales americanos piensan con dolor en su América, que siendo conjunto de pueblos que cantan el gran himno de la libertad y la democracia, se ve insultada por otros que, se dicen hijos de América.

La infamia ha lanzado desde Lima y desde Panamá, por boca de dos servidores de esos inmortales regimenes, la insidia de un supuesto complot internacional; griten los dictadores su miedo, y entre tanto asustan a sus propios compañeros de gobierno, llanan las "mejores cárceles del mundo" de ciudadanos honestos; así es como se defienden las tiranías, porque no pueden disponer de otros medios para mantener su ilegítima existencia.

Sin embargo, no hemos de concederles ni el honor de nubes tra indignación; los payasos sólo producen hilaridad.

### AUTOMOVILES

TANQUES de gasolina, para todo automóvil y camión DODGE y DE SOTO, en Agencia GONZALO CALDERON E.

UN CHASIS camión para carga o autobús, duplicado, en excelentes condiciones, en \$ 9,000.00, tiene para vender AGENCIA GONZALO CALDERON E.

BATERIAS "WILLARD", la mejor batería FRESCA de Fábrica para toda clase de carro en AGENCIA GONZALO CALDERON E.

### COSAS QUE PASAN

Un policía, en San Pedro de Montes de Oca, había detenido a dos sujetos en estado de ebriedad, que hacían escándalo una mañana de éstas.

Los sujetos se resistían y el policía, no sabiendo qué hacer con ellos, dejó ir un cinturazo a uno que se puso malcriado.

Entonces, el otro se puso malcriado fué el otro. Y sacó un machete y le hizo unos recovecos al policía.

Patas para que os quiero! El policía pegó carrera, y no se detuvo sino como a las cin cuenta varas de distancia.

Dichosamente, pasaba por allí un ciudadano sercical, de oficio electricista, que no tenía cincha como el policía, ni resolver como el policía, pero que le quitó el machete al ex-detenido.

Si no es por el electricista, quién sabe qué pasa.

Finalmente, los dos escandalosos ingresaron a la cárcel.

A uno, lo llevaba el electricista. Al otro, el policía. Por lo menos al otro.

### TEATRO NACIONAL

¡Último Domingo de la Temporada en Costa Rica!

Compañía Española de Zarzuela y Opereta

MARCOS REDONDO

Hoy! Domingo 19 de Noviembre 1950 Hoy!

Dos formidables funciones de éxito completó

MATINEE A LAS 4 P. M.

A petición inmensal La grandiosa zarzuela

Los Gavilanes

Enorme éxito de Marcos Redondo, María Francisca Rimbau, Luciano Utrilla y Antonio Palacios.

Noche a las 8.30 p. m. —

Gran Gala! 6° de Abono

Estreno en Costa Rica!

La más musical y bella de las zarzuelas del Mtro. GUERRERO el inspirado autor de "Los Gavilanes"

"LA ROSA DEL AZAFRAN"

¡Extraordinario éxito de la Compañía!

MAÑANA LUNES! A gran petición y POR ÚLTIMA VEZ! Fuera de ABONO! La bellísima zarzuela del Mtro. Sorozabal

"LA DEL MANOJO DE ROSAS"

Gran éxito de MARCOS REDONDO, MARIA FCA. RIMBAU, ADELITA TRUJILLO, LUCIANO UTRILLA y ANTONIO PALACIOS.

MARTES PROXIMO! Por fin! 7ª FUNCION DE ABONO — Gran éxito! La esperada y alegre opereta vienesa de Leo Bard

"LA DUQUESA DEL BAL TABARIN"

PRONTISIMO! Ultima semana de éxitos clamorosos! La grandiosa zarzuela del Mtro. MILLAN, "LA DOGARESA".

"LOS CLAVELES", la gran zarzuela del Mtro. Serrano.

"LA CANCION DEL OLVIDO", la romántica obra del Mtro. Serrano.

La opereta clásica del repertorio "LA VIUDA ALEGRE".

Y la grandiosa ópera en español del Mtro. VIVES.

"MARUXA"

FLIA LAS BASES (Viene de la Página 1)

cedentes de una producción no menor de 2,000 huevos semanales y también para que exporte un 50 por ciento de una producción no menor de 500 picos semanales. Por su parte el avicultor podrá solicitar crédito para mejorar sus instalaciones y el Ministerio de Agricul



MAÑANA LUNES! A gran petición y POR ÚLTIMA VEZ! Fuera de ABONO! La bellísima zarzuela del Mtro. Sorozabal

"LA DEL MANOJO DE ROSAS"

Gran éxito de MARCOS REDONDO, MARIA FCA. RIMBAU, ADELITA TRUJILLO, LUCIANO UTRILLA y ANTONIO PALACIOS.

MARTES PROXIMO! Por fin! 7ª FUNCION DE ABONO — Gran éxito! La esperada y alegre opereta vienesa de Leo Bard

"LA DUQUESA DEL BAL TABARIN"

PRONTISIMO! Ultima semana de éxitos clamorosos! La grandiosa zarzuela del Mtro. MILLAN, "LA DOGARESA".

"LOS CLAVELES", la gran zarzuela del Mtro. Serrano.

"LA CANCION DEL OLVIDO", la romántica obra del Mtro. Serrano.

La opereta clásica del repertorio "LA VIUDA ALEGRE".

Y la grandiosa ópera en español del Mtro. VIVES.

"MARUXA"

FLIA LAS BASES (Viene de la Página 1)

cedentes de una producción no menor de 2,000 huevos semanales y también para que exporte un 50 por ciento de una producción no menor de 500 picos semanales. Por su parte el avicultor podrá solicitar crédito para mejorar sus instalaciones y el Ministerio de Agricul

tura por medio de su Sección Veterinaria se comprometerá a prestarle toda ayuda. Además se elaborará un contrato con el avicultor que durará un año, que será prorrogable siempre que el avicultor haya cumplido satisfactoriamente con las bases del mismo.

## Anúnciese en "La República"

— HOY —

**RAVENTOS**

A las 1.45 ..... \$ 1.50  
A las 4 ..... \$ 2.00  
A las 7 y 9 ..... \$ 2.50

**AMERICA**

A las 3.45 ..... \$ 1.50  
A las 7.15 ..... \$ 2.00

Estreno simultáneo de la enorme superproducción en Technicolor que emocionó y enterneció!

El triunfo más sensacional del año!!! — Doce hitos — todos genéticos como el papá!

**CLIFTON WEBB**

**¡LA COMEDIA DE LA TEMPORADA!**

**JEANNE MYRNA CRAIN LOY**

MÁS BARATO por DOGANA  
Una película tan sencilla como la propia vida!

— HOY —

**AMERICA**

A las 1.45 ..... \$ 1.00  
Para todos los niños!

**Fábulas a colores**

A las 3.45 ..... \$ 1.50  
A las 7.15 ..... \$ 2.00

Clifton Webb, en:—  
**Más barato por docena**

**CAPITOLIO**

A las 1.30 ..... \$ 1.00  
Los Hermanos Marx, en:

**Una Noche en Casablanca**

A las 3.30 ..... \$ 1.25  
A las 6.45 y 8.45 ..... \$ 1.50  
Rafael Baledón, en:—

**El Sexo Fuerte**

**ADELA**

A las 1.30 ..... \$ 1.00  
Errol Flynn, en:

**El Príncipe y el Mendigo**

A las 4 ..... \$ 1.25  
A las 7 y 9 ..... \$ 1.50  
Mappy Cortés, en:—

**El Sexo Fuerte**

**GUADALUPE**

A las 1 ..... \$ 0.50  
Luis Aguilar, en:—

**El Gallo Giro**

A las 3 ..... \$ 0.75

**Fábulas a Colores**

A las 6.15 y 8.45 ..... \$ 1.25  
Elsa Aguirre y Jorge Negrete, en:—

**LLUVIA ROJA**

**AMERICA**

A las 1.45 ..... \$ 1.00  
Para todos los niños!

**Fábulas a colores**

A las 3.45 ..... \$ 1.50  
A las 7.15 ..... \$ 2.00

Clifton Webb, en:—  
**Más barato por docena**

**Películas de la Semana**

Las siguientes son las películas que se presentarán esta semana en los cines de la capital.

- 1) EL GRAN VALS. Con Luise Rainer, Fernand Gravet y Miliza Korjus. Película americana. El martes en el Palace. Re-estreno.
- 2) MI ADORABLE GANGSTER. Con Paul Douglas y Jean Peters. Película americana. El jueves en el Raventos.
- 3) ROMANCE SIN PALABRAS. Con Licia Denis. Película argentina. El jueves en el Palace.
- 4) SANGRE DE CAMPEON. Con Shirley Temple y Barry Fitzgerald. Película americana. El sábado en el Raventos.
- 5) MERCADO HUMANO. Con George Murphy y Ricardo Montalban. Película americana. El sábado en el Palace.
- 6) LA POLICIA MONTADA. Serie. Película americana, el sábado en el Moderno.
- 7) LA LLAVE FRANCESA. Película americana. El sábado en el Moderno, con la serie.
- 8) LA MENTIRA CANDENTE. Con Bárbara Stanwyck y John Lund. Película americana. El domingo en el Raventos.
- 9) EL PECADO DE MADEIRA. Con Ann Todd y Norman Wooland. Película inglesa. El domingo en el Palace.
- 10) LOS DOS HUERFANITOS. Película mexicana. El domingo en el Moderno.

— PALACE —

A las 1.45 ..... \$ 1.50  
A las 4.00 ..... \$ 2.00  
A las 7 y 9 ..... \$ 2.50

— IDEAL —

A las 5.45 ..... \$ 1.50  
A las 8.00 ..... \$ 1.50

— VARIEDADES —

A las 4 ..... \$ 1.50

— MODERNO —

A las 6.45 y 8.45 ..... \$ 1.50

— VARIEDADES —

A las 6.45 ..... \$ 2.00  
A las 8.45 ..... \$ 2.00

— MODERNO —

A las 4 ..... \$ 1.25  
A las 6.45 y 8.45 ..... \$ 1.25

— CASTRO —

A las 5.45 y 8 ..... \$ 1.25

— KEITH —

A las 9 ..... \$ 1.25

**ESTRENO VOLCANICO!**

**STROMBOLI**

por NERID BEREMAN

— VARIEDADES —

A las 2 ..... \$ 1.00  
EL JARDIN SECRETO

A las 4 ..... \$ 1.50  
TARZAN AL RESCATE

A las 6.45 y 8.45 ..... \$ 2.00  
STROMBOLI  
Ingrid Bergman

— MODERNO —

A las 1.00 — 3ª época — \$ 0.75  
EL MISTERIOSO MR. M.  
A las 2.15 ..... \$ 0.75

— VARIEDADES —

A las 3.00 ..... \$ 1.50  
LOS AMOTINADOS  
A las 4.00 ..... \$ 1.25  
STROMBOLI  
A las 6.45 y 8.45 ..... \$ 1.50  
TARZAN AL RESCATE

**TARZAN AL RESCATE**

— MODERNO —

A las 1.00 — 3ª época — \$ 0.75  
"Vengadores del Círculo"

A las 3.30 ..... \$ 1.00  
"Rayito de Luna"

A las 5.45 ..... \$ 1.25  
"Fabiola"

A las 8.00 ..... \$ 1.25  
"Tarzán al rescate"

— IDEAL —

A las 1.30 ..... \$ 1.00  
DOS PERSONAJES FABULOSOS

A las 3.30 ..... \$ 1.25  
TARZAN AL RESCATE

A las 5.45 y 8 ..... \$ 1.50  
STROMBOLI

**TARZAN AL RESCATE**

— LIBANO —

12.45 — 2ª ép. — \$ 0.75  
"El Misterioso Mr. M."

A las 2.15 ..... \$ 0.75  
"Mares de Arena"

A las 4 ..... \$ 1.50  
"Fabiola"

A las 7 ..... \$ 1.50  
"Fabiola"

Michele Morgan

— KEITH —

A las 1 — 1ª ép. — \$ 0.75  
"El Misterioso Mr. M."

A las 3.00 ..... \$ 1.50  
"Fabiola"

A las 6.00 ..... \$ 1.50  
"Fabiola"

A las 9 ..... \$ 1.25  
"Tarzán al rescate"

— CASTRO —

1.30 — 3ª ép. — \$ 0.75  
"Vengadores del Círculo"

A las 3.30 ..... \$ 1.00  
"Rayito de Luna"

A las 5.45 ..... \$ 1.25  
"Fabiola"

A las 8.00 ..... \$ 1.25  
"Tarzán al rescate"

— COLON —

A las 2 ..... \$ 0.75  
Abbott y Costello, en: "La Legión Extranjera"

A las 3.30 ..... \$ 1.50  
A las 7.30 ..... \$ 1.50  
"FABIOLA"  
Henri Vidal